

Руководство пользователя в электронном виде предоставляется в соответствии с "Условиями поставки руководств Nokia" от 7 июня 1998 г. ("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998".)

## Руководство по эксплуатации

---

**NOKIA**  
**6250**



9352734

Выпуск 3

## ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ

Компания NOKIA MOBILE PHONES Ltd заявляет под свою исключительную ответственность, что изделие NHM-3 соответствует требованиям Директивы Совета Европы 1999/5/EC.



ME 30



Госкомсвязи России

Номер сертификата соответствия

Система сертификации "Электросвязь"

№ ОС / 1 - СПС - 438

Nokia 6250 (NHM-3)

Срок службы, установленный производителем в порядке п.2 ст.5 Федерального Закона РФ "О защите прав потребителей", равен 3 годам с даты производства при условии, что изделие используется в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

Copyright © Корпорация Nokia Mobile Phones, 2000-2001. Все права защищены.

Воспроизведение, передача, распространение или хранение в любой форме данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения корпорации Nokia запрещено.

Nokia и Nokia Connecting People являются зарегистрированными товарными знаками Корпорации Nokia. Названия других продуктов или компаний, указанные здесь, могут быть товарными знаками или товарными именами соответствующих владельцев.

Nokia tune является товарным знаком Корпорации Nokia.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2000. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Корпорация Nokia придерживается политики непрерывного развития. Корпорация Nokia оставляет за собой право вносить любые изменения и улучшения в любой продукт, описанный в этом документе, без предварительного уведомления.

Корпорация Nokia не несет ответственности за потерю данных или прибыли, а также за любой специальный, случайный, последующий или косвенный ущерб, чем бы он ни был вызван.

Содержание этого документа представлено на условиях "как есть". Кроме требований действующего законодательства, никакие иные гарантии, как явные, так и подразумеваемые, включая (но не ограничиваясь) неявными гарантиями коммерческой ценности и пригодности для определенной цели, не касаются точности, надежности или содержания этого документа. Корпорация Nokia оставляет за собой право пересматривать или изменять содержимое данного документа в любое время без предварительного уведомления.

Доступность конкретных продуктов может зависеть от региона. Обратитесь к ближайшему представителю Корпорации Nokia.



# Краткое руководство

На этих страницах приведены краткие сведения о работе с телефоном Nokia 6250. Более подробная информация содержится в данном руководстве по эксплуатации.

## ■ Первый вызов



Перед посылкой первого вызова необходимо выполнить некоторые подготовительные операции (см. Начало работы на стр. 30):

- установить SIM-карту,
- установить и зарядить аккумулятор,
- включить телефон.

1. Введите код зоны и телефонный номер, затем нажмите .
2. Для завершения вызова нажмите .

## ■ Функции обработки вызовов

### Ответ на вызов

- Нажмите .
- Нажмите **Вар-нты** для того, чтобы отключить сигнал вызова перед ответом на вызов. Затем выберите из списка **Ответить** или нажмите  для ответа на вызов.

### Завершение / отклонение вызова





Нажмите  или **Отбой**.



## Регулировка громкости динамика телефона

- Для регулировки громкости служат клавиши на левой стороне телефона.
- С помощью меню 4-1-1 можно включить функцию автоматической регулировки громкости (АРГ). См. стр. 87.

## Повторный набор последнего номера

Для вызова списка последних набранных номеров нажмите  в режиме ожидания. С помощью  или  прокрутите список до требуемого номера и нажмите .

## Вызов своего автоответчика

Нажмите и удерживайте нажатой клавишу . Если телефон запрашивает номер автоответчика, введите его и нажмите **OK**.

## Посылка вызова с помощью голосовой метки




Сначала всего необходимо записать голосовую метку для имени (см. раздел Набор голосом на стр. 56). Затем для посылки вызова нажмите клавишу **Имена** и, удерживая ее нажатой, произнесите имя вызываемого абонента.

## ■ Функции телефонной книги

### Быстрая запись

Введите телефонный номер, нажмите **Вар-нты** и выберите из списка **Записать**. Введите имя и нажмите **OK**.

### Быстрый поиск


Нажмите  в режиме ожидания, введите первую букву имени и с помощью  или  прокрутите список до требуемого имени.

## ■ Основные функции меню

### Вызов меню

Нажмите **Меню**, с помощью  или  прокрутите меню до требуемого пункта и нажмите **Выбрать**.

### Выход из меню


Для выхода из функции меню без изменения значений параметров и возврата в режим ожидания нажмите .

## ■ Функции блокировки клавиатуры

### Блокировка клавиатуры

Нажмите **Меню**, затем  (не позднее двух секунд).

### Разблокирование клавиатуры

Нажмите **Сн. блок**, затем без задержки .

### Автоматическая блокировка клавиатуры и код блокировки клавиатуры

Телефон позволяет установить задержку автоматической активизации блокировки клавиатуры, а также код блокировки/разблокирования клавиатуры (см. стр. 92).



# Содержание

---

Краткое руководство.....	4
Содержание .....	7
Для Вашей безопасности .....	16
Общая информация.....	18
Наклейки из комплекта поставки .....	18
Защитный код.....	18
Услуги сети .....	18
Принадлежности .....	19
Об обозначениях в данном руководстве .....	21
<b>1. О Вашем телефоне .....</b>	<b>22</b>
Эксплуатация телефона в сырых и влажных условиях .....	22
Специальные функции.....	23
Клавиши телефона.....	25
Клавиши выбора.....	26
Индикаторы дисплея.....	27
Режим ожидания.....	27
Список индикаторов режима ожидания .....	28
<b>2. Начало работы.....</b>	<b>30</b>
Установка SIM-карты и аккумулятора .....	30
Зарядка аккумулятора .....	33
Включение и выключение телефона.....	34
Если на дисплее появился запрос кода PIN: .....	34

Если на дисплее появился запрос защитного кода:.....	34
<b>3. Функции обработки вызовов .....</b>	<b>36</b>
Посылка вызова.....	36
Международные вызовы .....	36
Посылка вызова с использованием телефонной книги .....	36
Повторный набор последнего номера .....	37
Посылка вызова с помощью голосовой метки.....	37
Быстрый набор телефонного номера.....	37
Вызов своего автоответчика.....	38
Регулировка громкости динамика телефона.....	38
Ответ на вызов .....	38
Выключение сигнала вызова .....	39
Отклонение вызова .....	39
Функции режима разговора .....	39
Услуга ожидания вызова.....	40
Удержание вызова на линии .....	41
Организация конференции .....	41
<b>4. Телефонная книга .....</b>	<b>43</b>
Основные сведения о телефонной книге.....	43
Выбор телефонной книги .....	44
Копирование телефонной книги .....	44
Вызов телефонной книги .....	45
Запись имен и номеров.....	45
Поиск имени и телефонного номера.....	47
Работа с телефонной книгой .....	47
Редактирование имени и телефонного номера.....	47
Удаление имени и телефонного номера .....	48
Дополнительные функции телефонной книги.....	48



Назначение телефонному номеру клавиши быстрого набора .....	48
Аб. группы .....	49
Добавление имени и номера в группу вызывающих абонентов .....	49
Выбор сигнала вызова и значка для группы вызывающих абонентов и переименование группы вызывающих абонентов .....	50
Удаление имени и номера из группы вызывающих абонентов .....	51
Копирование через ИК-порт .....	51
Копирование имени и телефонного номера из телефона .....	51
Копирование имени и телефонного номера в телефон .....	52
Прием и передача имен и телефонных номеров .....	52
Сохранение нескольких номеров и текстовых примечаний для одного имени .....	53
Для сохранения нового номера или текстового примечания .....	53
Для изменения номера по умолчанию .....	54
Выбор способа отображения записанных имен и номеров .....	55
Служебные номера .....	55
Состояние памяти .....	55
Набор голосом .....	56
Запись голосовой метки для телефонного номера .....	57
Посылка вызова с помощью голосовой метки .....	58
Воспроизведение, удаление и изменение голосовой метки .....	59
<b>5. Использование меню .....</b>	<b>60</b>
Вызов функций меню с помощью прокрутки .....	60
Вызов функций меню с помощью номеров быстрого выбора .....	61
Список функций меню .....	62
<b>6. Функции меню .....</b>	<b>66</b>
Сообщения (меню 1) .....	66
Ввод и передача текстовых сообщений .....	66
Интеллектуальный ввод текста .....	67

Стандартные ответы и шаблоны.....	70
Вставка картинок .....	71
Чтение и просмотр текстовых и графических сообщений.....	72
Ответ на сообщение.....	74
Специальные функции передачи сообщений.....	75
Отправка текстового сообщения нескольким адресатам .....	75
Отправка текстового сообщения с использованием профиля сообщения.....	75
Работа с сообщениями.....	76
Папки Прием и Отсылка.....	76
Архивная папка и папки, определяемые пользователем.....	76
Параметры сообщений .....	78
Параметры, общие для всех текстовых сообщений .....	78
Параметры профилей (Форматы и варианты сообщений).....	79
Звонки (меню 2) .....	80
Непринятые входящие звонки (меню 2-1).....	81
Принятые звонки (меню 2-2).....	81
Набранные номера (меню 2-3).....	81
Стереть последние звонки (меню 2-4).....	81
Длительность звонка (меню 2-5).....	82
Показать стоимость разговоров (меню 2-6).....	82
Режимы (меню 3) .....	83
Выбор профиля .....	83
Настройка профилей .....	84
Настраиваемые параметры профилей .....	85
Переименование профилей.....	86
Установки (меню 4) .....	87
Установки звонков (меню 4-1).....	87
А/громкость (меню 4-1-1) .....	87
Ответ любой кнопкой (меню 4-1-2).....	88

Автодозвон (меню 4-1-3).....	88
Быстрый набор (меню 4-1-4).....	88
Услуга режима ожидания (меню 4-1-5).....	89
Тел. линия на выход (меню 4-1-6).....	89
Резюме звонка (меню 4-1-7).....	89
Передача факсов и файлов (меню 4-1-8).....	90
Свой номер определяется (меню 4-1-9).....	90
Установки телефона (меню 4-2).....	90
Язык (меню 4-2-1).....	90
Индекс сети (меню 4-2-2).....	90
Приветствие (меню 4-2-3).....	91
Выбор сотовой сети (меню 4-2-4).....	91
Контраст (меню 4-2-5).....	91
Подтверждать ресурсы SIM (меню 4-2-6).....	92
Варианты блока (меню 4-3).....	92
Автоматич. блок (меню 4-3-1).....	92
Код блока (меню 4-3-2).....	93
Сменить код (меню 4-3-3).....	93
Установки связи (меню 4-4).....	94
Служба информации (меню 4-4-1).....	94
Прослушать голосовые сообщения (меню 4-4-2).....	94
Задать номер голосового П/Я (меню 4-4-3).....	95
Редактор сервисных команд (меню 4-4-4).....	95
Установки защиты (меню 4-5).....	95
Запрос PIN-кода (меню 4-5-1).....	95
Режим запрета звонков (меню 4-5-2).....	96
Разрешенные номера (меню 4-5-3).....	97
Закрытая группа (меню 4-5-4).....	97

Уровень защиты (меню 4-5-5).....	97
Сменить коды доступа (меню 4-5-6).....	98
Вернуться к стандартным установкам (Меню 4-6).....	99
Перевод (меню 5).....	99
Игры (меню 6).....	101
Как начать новую игру.....	101
Как начать парную игру.....	101
Параметры игр.....	101
Калькулятор (меню 7).....	102
Использование калькулятора.....	102
Конвертация валют.....	103
Установка обменного курса в калькуляторе.....	104
Календарь (меню 8).....	104
Режимы отображения календаря.....	105
Режим просмотра записок дня.....	105
Режим просмотра записки.....	105
Список недель.....	105
Список функций календаря.....	106
Ввод записки календаря.....	106
Когда телефон подает сигнал уведомления для записки.....	107
Журнал (меню 9).....	108
Заново (Меню 9-1).....	108
Дать новую (Меню 9-2).....	109
Найти (Меню 9-3).....	109
Изменить (Меню 9-4).....	110
Стереть (Меню 9-5).....	110
История (Меню 9-6).....	110
Подробности.....	111
Передача в виде текстового сообщения.....	113

Передача журнала заданий в компьютер по кабелю.....	113
Передача журнала заданий в совместимый компьютер через ИК-порт.....	114
Режим отображения активного задания.....	114
Приостановка задания.....	114
Завершение задания.....	115
Добавление значения стоимости.....	115
Добавление комментария.....	116
Часы (меню 10).....	117
Секундомер (меню 10-1).....	117
Измерение времени.....	118
Круговые замеры.....	119
Сохранение и сброс отсчетов времени.....	119
Просмотр отсчетов.....	120
Удаление отсчетов времени.....	120
Память секундомера.....	120
Будильник (меню 10-2).....	121
Установка времени (меню 10-3).....	121
Показать часы / Убрать часы (меню 10-3-1).....	122
Дать время (меню 10-3-2).....	122
Формат вр. (меню 10-3-3).....	122
Шумомер (меню 11).....	122
IR-порт (меню 12).....	124
Для передачи или приема данных через ИК-порт.....	125
Проверка состояния ИК-соединения.....	125
Мобильный Интернет (WAP).....	125
Настройка телефона для доступа к услугам WAP.....	126
Сохранение параметров, полученных в текстовом сообщении.....	127
Ввод параметров вручную.....	127
Изменение параметров.....	129

Доступ к страницам WAP .....	129
Активация набора параметров подключения .....	130
Доступ к странице WAP путем загрузки домашней страницы .....	130
Закладки.....	130
Доступ к странице WAP путем ввода ее адреса .....	131
Просмотр страниц WAP .....	132
Просмотр страниц WAP с помощью клавиатуры .....	132
Очистка кэш-памяти.....	133
Сертификаты доступа.....	133
Услуги SIM (меню 14).....	134
<b>7. Передача данных и факсимильных сообщений .....</b>	<b>136</b>
Подключение телефона к компьютеру .....	136
Установка коммуникационных приложений и драйверов модема .....	136
Использование коммуникационных приложений .....	137
<b>8. Справочная информация .....</b>	<b>138</b>
Коды доступа .....	138
Защитный код (5 цифр).....	138
Код PIN (от 4 до 8 цифр) .....	138
Код PIN2 (от 4 до 8 цифр).....	139
Код PUK (8 цифр).....	139
Код PUK2 (8 цифр).....	139
Код блока (4 цифр).....	139
Пароль режима запрета вызовов .....	140
Информация об аккумуляторах.....	140
Зарядка и разрядка аккумулятора .....	140
Использование аккумуляторов.....	141
<b>Уход и техническое обслуживание .....</b>	<b>143</b>

Важная информация по обеспечению безопасности.....	145
Технические характеристики .....	151

## Для Вашей безопасности

---



Ознакомьтесь с предлагаемыми здесь простыми правилами. Нарушение этих правил может представлять опасность или преследуется по закону. Более подробно это описано в данном руководстве.



### **ПЕРВОСТЕПЕННОЕ ЗНАЧЕНИЕ ИМЕЕТ БЕЗОПАСНОСТЬ ДОРОЖНОГО ДВИЖЕНИЯ**

Не пользуйтесь портативным радиотелефоном за рулем движущегося автомобиля – вначале остановите автомобиль.



### **РАДИОПОМЕХИ**

Все беспроводные радиотелефоны подвержены воздействию радиопомех, которые могут ухудшить качество их работы.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ РАДИОТЕЛЕФОН В БОЛЬНИЦАХ**

Соблюдайте все установленные правила и инструкции. Выключайте радиотелефон при нахождении рядом с медицинским оборудованием.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ РАДИОТЕЛЕФОН В САМОЛЕТЕ**

Радиотелефон может создавать радиопомехи. Пользование радиотелефоном в самолете официально запрещено.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ РАДИОТЕЛЕФОН НА АВТОЗАПРАВОЧНЫХ СТАНЦИЯХ**

Не пользуйтесь радиотелефоном на автозаправочных станциях. Не используйте радиотелефон вблизи топливных или химических объектов.



### **ВЫКЛЮЧАЙТЕ ТЕЛЕФОН В МЕСТАХ ВЫПОЛНЕНИЯ ВЗРЫВНЫХ РАБОТ**

Не пользуйтесь радиотелефоном в местах проведения взрывных работ. Соблюдайте все установленные ограничения, правила и инструкции.





#### **ПРАВИЛЬНО ПОЛЬЗУЙТЕСЬ РАДИОТЕЛЕФОНОМ**

Во время разговора радиотелефон постоянно должен находиться в обычном рабочем положении (поднесенным к уху). Не следует без необходимости прикасаться к антенне.



#### **ОБРАЩАЙТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННЫМ СПЕЦИАЛИСТАМ**

К работам по монтажу и ремонту оборудования необходимо допускать лишь квалифицированных специалистов.



#### **АКСЕССУАРЫ И АККУМУЛЯТОРНЫЕ БАТАРЕИ**

Пользуйтесь только апробированными аксессуарами и аккумуляторами. Не следует соединять между собой несовместимые изделия.






#### **ПОДКЛЮЧЕНИЕ К ДРУГИМ УСТРОЙСТВАМ**

При подключении к телефону других устройств ознакомьтесь с правилами техники безопасности, приведенными в руководстве по эксплуатации соответствующего устройства. Не следует соединять между собой несовместимые изделия. Не забывайте копировать все значимые данные.





#### **ПОСЫЛКА ВЫЗОВОВ**

Убедитесь в том, что радиотелефон включен и находится в зоне обслуживания. Наберите телефонный номер (включая междугородный код) и нажмите . Завершение связи осуществляется нажатием . Для ответа на вызов нажмите .



#### **ВЫЗОВ СЛУЖБЫ ЭКСТРЕННОЙ ПОМОЩИ**

Убедитесь в том, что радиотелефон включен и находится в зоне обслуживания. Нажмите клавишу  столько раз, сколько необходимо для очистки дисплея (например, для завершения вызова, выхода из меню и т. д.). Наберите телефонный номер экстренной службы и после этого нажмите . Сообщите свои координаты. Не прерывайте связь без согласования с абонентом на другом конце соединения.



#### **МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ В ОТНОШЕНИИ ИНФРАКРАСНОГО ИЗЛУЧЕНИЯ**

Не допускайте попадания ИК-луча в глаза и его взаимодействие с другими ИК-устройствами.


## Общая информация

---

В этой главе приведена самая общая информация о телефоне Nokia и о данном руководстве по эксплуатации.

### ■ Наклейки из комплекта поставки

На наклейки нанесены важные сведения, необходимые для владельца при обслуживании телефона.

Прикрепите наклейку  с текстом "ITEM" и "IMEI" на страницу 2 данного руководства по эксплуатации.

Прикрепите наклейку  на пригласительный билет Nokia Club из комплекта поставки.

### ■ Защитный код

Изготовитель устанавливает для защитного кода значение 12345. Во избежание несанкционированного использования телефона измените этот код с помощью функции [Установки / Установки защиты / Уровень защиты](#) (меню 4-5-5) и [Сменить коды доступа](#) (меню 4-5-6). Храните новый код в надежном и безопасном месте отдельно от телефона.

### ■ Услуги сети

Радиотелефон, описываемый в данном руководстве, официально разрешен для использования в сетях EGSM900, GSM1800 и GSM900/1800.

Обращаем внимание на то, что работа в двух диапазонах является функцией, зависящей от сети. Информацию о возможности подписки и использования двух диапазонов можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

Некоторые из разновидностей обслуживания, рассматриваемых в данном руководстве, именуются "Сетевыми услугами". Они представляют собой специальные виды обслуживания, предоставляемые поставщиками услуг беспроводной связи. Для получения доступа к преимуществам любой из этих Сетевых услуг пользователю следует приобрести абонемент на право пользования соответствующей услугой (услугами) у поставщика услуг своей сети и получить инструкции по их использованию.

## ■ Принадлежности

Для питания данного телефона изготовитель рекомендует использовать литий-ионный аккумулятор типа BLB-2.

Для подключения к данному телефону предназначены зарядные устройства типа ACP-7, ACP-8 и LCH-9. Другие варианты питания приводят к отмене всех разрешений, распространяющихся на данный радиотелефон, и могут представлять опасность.



**Предупреждение.** Следует пользоваться лишь такими аккумуляторами, зарядными устройствами и аксессуарами, подключение которых к используемой модели радиотелефона санкционировано его изготовителем. Выбор для работы любых других устройств и приспособлений приводит к потере действия любых гарантий и разрешений, относящихся к радиотелефону, и может иметь опасные последствия.

По вопросу приобретения разрешенных для использования дополнительных устройств следует консультироваться со своим поставщиком.

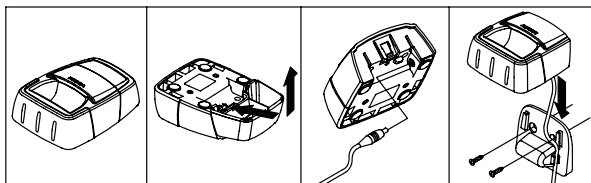
Чтобы отсоединить шнур питания дополнительного устройства, следует потянуть за вилку, а не за шнур.

**Обратите внимание на то, что принадлежности, подключаемые к Nokia 6250, не обладают той же долговечностью и водостойкостью, как сам телефон.**

**Например, все зарядные устройства предназначены для работы в сухих помещениях – их эксплуатация в сырых и влажных помещениях ЗАПРЕЩЕНА.**

## КРЕПЛЕНИЕ НА СТЕНЕ НАСТОЛЬНО-НАСТЕННОЙ ПОДСТАВКИ

Настольно-настенная подставка DCV-6 специально предназначена для телефона Nokia 6250. Подставку можно повесить на стену для зарядки Nokia 6250 от зарядного устройства Nokia ACP-8 или ACP-7. Способ крепления подставки на стену показан на иллюстрациях.




**Примечание.** Возможности приобретения конкретных изделий зависят от региона. Соответствующую информацию можно получить у местного дилера корпорации Nokia.

## ■ Об обозначениях в данном руководстве

Текст, который выводится на дисплей телефона обозначается курсивом, например, *Соединяет*.

Текст, который относится к клавишам выбора, обозначается жирным шрифтом, например, **Меню**. В дальнейшем изложении приводится только текст, соответствующий клавише выбора (без символа клавиши).

В данном руководстве по эксплуатации нажатия всех клавиш обозначаются значками, например, \*+ и .

## 1. О Вашем телефоне

---

Nokia 6250 – это долговечный и надежный телефон.

Благодаря специальной механической конструкции телефон пыле- и водонепроницаем и выдерживает кратковременное погружение в воду без ухудшения работы.

Телефон выдерживает в разумных пределах падение на твердую поверхность. Однако несмотря на то, что телефон рассчитан на весьма жесткие условия эксплуатации, не следует ронять его намеренно. Телефон – это высокотехнологичное оборудование, которое требует аккуратного обращения. Частые падения могут со временем привести к ухудшению работы телефона.

Динамик, устройство звуковой сигнализации и микрофон герметизированы для обеспечения пыле- и водонепроницаемости. Запрещается пользоваться острыми инструментами, которые могут повредить герметизирующее покрытие.

Несмотря на то, что конструкция антенного разъема прочная и водонепроницаемая, при отключении телефона от активного автомобильного комплекта разъем рекомендуется закрывать резиновой заглушкой; это препятствует попаданию в разъем мелких частиц и/или влаги, что может стать причиной ухудшения качества связи и нарушения водонепроницаемости телефона.

### ■ Эксплуатация телефона в сырых и влажных условиях

- Запрещается включать телефон под водой.
- Телефон может работать под дождем, но не следует брать его, например, в бассейн.

- Если на телефон (особенно на системный разъем) попала соленая вода, во избежание коррозии рекомендуется немедленно промыть его пресной водой. После промывки аккуратно протрите телефон насухо.
- Протрите телефон насухо прежде, чем открывать заднюю крышку, чтобы вода не попала вовнутрь телефона. SIM-карта и аккумулятор не являются водостойкими.
- Следует помнить, что принадлежности не обладают той же долговечностью и водостойкостью, как сам телефон.
- **Запрещается заряжать телефон, когда разъем в его нижней части мокрый или влажный.**
- **Запрещается подключать мокрый телефон к принадлежностям, содержащим электрические компоненты (настольно-настенная подставка, усовершенствованный автомобильный комплект громкой связи и т. п.).**

## ■ Специальные функции

В данном телефоне реализовано много новых функций, которые предусматривают работу с телефоном при разнообразных, в том числе тяжелых условиях эксплуатации.

- С помощью функции "Журнал" (меню 9) можно, например, вести учет рабочего времени и стоимости.
- Секундомер (меню 10) позволяет измерять временные интервалы с возможностью получения промежуточных отсчетов и круговых замеров.
- Шумомер (меню 11) предназначен для измерения уровня шума окружающей среды.
- Меню 4-1-1 позволяет включать и выключать функцию автоматической регулировки громкости.

- Предусмотрена блокировка клавиатуры, как автоматическая, так и с помощью кода, см. стр. 92.
- С помощью функции "Контраст" (меню 4-2-5) можно установить один из десяти уровней контрастности дисплея.
- Установив значение обменного курса, калькулятор (меню 7) можно использовать для конвертации валют в режиме ожидания.
- С помощью временных профилей можно задать интервал времени, когда профиль должен быть включен, см. стр. 83.
- Предусмотрена функция быстрого отключения звука, позволяющая немедленно отключить сигнал входящего вызова. Затем можно ответить на беззвучный вызов, как обычно, см. стр. 39.



## ■ Клавиши телефона




### Клавиши выбора

Предназначены для выполнения функции, соответствующей тексту на дисплее непосредственно над клавишами, например, **Выбрать** или **OK**.

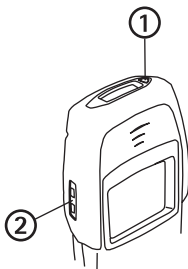
**Клавиши прокрутки** Применяются для просмотра списков имен, телефонных номеров, меню и параметров в функциях меню, а также телефонной книги.

Предназначена для набора номера и ответа на вызов. В режиме разговора: переключение текущего вызова в режим удержания на линии. В режиме ожидания: вывод на дисплей списка набранных телефонных номеров.

Предназначена для завершения или отклонения вызова. Кроме того, позволяет в любой момент выйти из любой функции.

Предназначены для ввода цифр и символов. Нажав и удерживая нажатой клавишу , можно вызвать свой автоответчик.

Используются в различных целях в некоторых функциях.



### Кнопка включения (1)

Служит для включения или выключения телефона.

Кратковременное нажатие кнопки в режиме ожидания или разговора: вызов списка профилей.

Кратковременное нажатие кнопки в режиме телефонной книги или меню: включение подсветки дисплея на 15 секунд.



### Кнопки регулировки громкости (2)


Верхняя кнопка используется для увеличения, нижняя – для уменьшения громкости динамика телефона.




## Кнопки выбора

Под дисплеем расположены две кнопки выбора:



Назначение этих клавиш изменяется в соответствии с текстом подсказки, который появляется на дисплее над клавишами. Например, если над клавишей  выведено слово **Меню**, при нажатии этой клавиши телефон переключается в режим меню.

Аналогично, нажатие клавиши  под словом **Имена** предоставляет доступ к функциям телефонной книги. Если клавишу **Имена** нажать и удерживать нажатой, активизируется функция набора голосом.

В данном руководстве клавиши выбора обозначаются текстом, выделенным жирным шрифтом.

## ■ Индикаторы дисплея

Индикаторы и значки дисплея предназначены для отображения состояния телефона.

### Режим ожидания

Описанные ниже индикаторы выводятся на дисплей, когда телефон готов к работе и на дисплее отсутствуют введенные пользователем символы. Такое состояние телефона называется "режимом ожидания".



На дисплее Nokia 6250 предусмотрены 7-ступенчатые индикаторы уровня радиосигнала и уровня зарядки аккумулятора.

xxxxxx

Указывает название сотовой сети, в которой в данный момент работает телефон.



Показывает уровень радиосигнала сотовой сети в точке, где расположен телефон. Чем выше показания шкалы, тем сильнее сигнал.



Показывает уровень заряда аккумулятора. Чем выше показания шкалы, тем выше уровень заряда аккумулятора.

## Список индикаторов режима ожидания









В режиме ожидания на дисплей телефона могут выводиться следующие индикаторы:



Указывает, что получено одно или несколько текстовых или графических сообщений. См. раздел Сообщения (меню 1) на стр. 66.



Указывает, что получено одно или несколько голосовых сообщений.

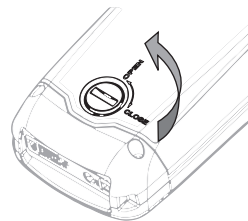
-  Указывает, что при поступлении входящего вызова звуковой сигнал вызова не подается. См. раздел Настраиваемые параметры профилей на стр. 85.
-  Указывает, что клавиатура телефона заблокирована. См. раздел Варианты блока (меню 4-3) на стр. 92.
-  Указывает, что установлен будильник. См. раздел Будильник (меню 10-2) на стр. 121.
-  Указывает, что активен один или несколько режимов переадресации вызовов. См. раздел Перевод (меню 5) на стр. 99.
-  Указывает, что посылка вызовов ограничена функцией закрытой абонентской группы (услуга сети). См. раздел Закрытая группа (меню 4-5-4) на стр. 97.
-  Указывает, что в журнале остается активное задание. См. раздел Журнал (меню 9) на стр. 108.
-  Указывает, что секундомер работает в фоновом режиме. См. раздел Секундомер (меню 10-1) на стр. 117.
-  Указывает, что действие профиля задано на определенное время, см. раздел Режимы (меню 3) на стр. 83.

## 2. Начало работы

---

### ■ Установка SIM-карты и аккумулятора

- Миниатюрные карточки SIM следует хранить только в местах, недоступных для детей.
  - Вставляя или вынимая SIM-карту, будьте осторожны, так как SIM-карту и ее контакты можно легко повредить, поцарапав или согнув их.
  - Перед установкой SIM-карты обязательно выключите и высушите телефон, и только затем отделите от телефона заднюю крышку.
1. Слегка нажмите и поверните на 90 градусов влево винт, расположенный на задней панели телефона.

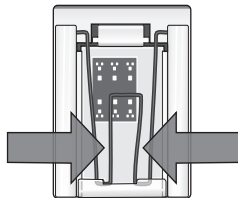
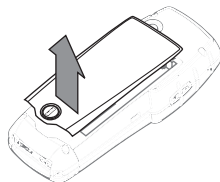


2. Приподняв водонепроницаемую заднюю крышку, снимите ее.
3. Извлеките из телефона аккумулятор BLL-2 (если он установлен).

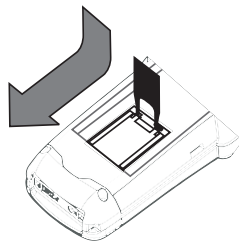
**Примечание.** При отсоединении задней крышки и аккумулятора не трогайте другие винты и уплотнения. Такие действия могут привести к аннулированию гарантии.

4. Откройте держатель SIM-карты, слегка сжав проволочные пружины и подняв держатель SIM-карты.

5. Вставьте SIM-карту так, чтобы скошенный угол был внизу справа, а позолоченные контакты были обращены вниз.



6. Установив SIM-карту, закройте держатель SIM-карты и снова сожмите проволочные пружины, чтобы зафиксировать держатель SIM-карты в прорезях.

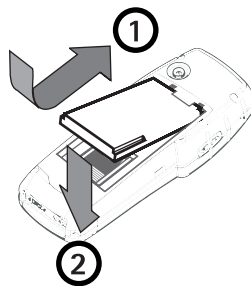


7. Установите аккумулятор.

**Примечание.** При установке аккумулятора следите за тем, чтобы контакты аккумулятора и телефона соприкасались.

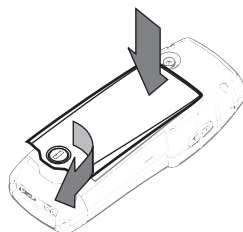
Убедитесь в том, что внутренние детали телефона и уплотнения задней крышки не испачканы, не увлажнены и не содержат посторонних предметов, которые могут нарушить герметичность и водостойкость телефона.

Запрещается снимать уплотнения задней крышки!





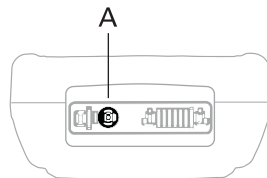
8. Установите на место заднюю крышку и зафиксируйте ее, повернув винт на 90 градусов вправо.



## ■ Зарядка аккумулятора

**Примечание.** Запрещается заряжать телефон, когда телефон или разъем в его нижней части мокрый или влажный. Зарядное устройство также всегда должно быть сухим.

1. Подсоедините провод от зарядного устройства к разъему (A), расположенному в нижней части телефона.
2. Включите зарядное устройство в сетевую розетку или воспользуйтесь автомобильным зарядным устройством Nokia, предназначенным для данного телефона. Шкала индикатора уровня заряда аккумулятора начнет циклически перемещаться.



Если телефон включен, на дисплей кратковременно выводится сообщение *Идет зарядка*.

Телефоном можно пользоваться во время зарядки.

Если аккумулятор полностью разряжен, пройдет несколько минут перед тем, как на дисплее появится индикатор уровня заряда аккумулятора и телефон можно будет использовать для отправки вызовов.

Продолжительность зарядки зависит от типа зарядного устройства и используемого аккумулятора. Например, для зарядки аккумулятора BLL-2 с помощью зарядного устройства ACP-8 требуется примерно 2 ч 45 мин.

3. Аккумулятор полностью заряжен, если показания индикатора зарядки перестали изменяться и на дисплее (при включенном телефоне) на небольшое время появилось сообщение *Батарея заряжена*.

Если на дисплее появилось сообщение *Не заряжается*, это означает, что зарядка приостановлена. Подождите некоторое время, отсоедините зарядное устройство, затем подключите его снова. Если зарядка не начнется, обратитесь к поставщику телефона.

## ■ Включение и выключение телефона

Нажмите и удерживайте нажатой клавишу включения.

### Если на дисплее появился запрос кода PIN:

Код PIN обычно предоставляется вместе с SIM-картой.

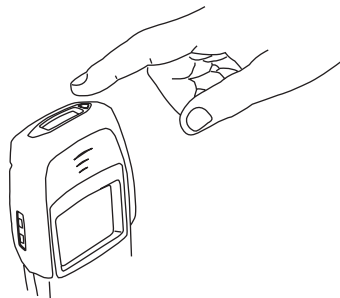
- Введите код PIN (отображаемый на дисплее звездочками) и нажмите **OK**.

См. также раздел Коды доступа на стр. 138.

### Если на дисплее появился запрос защитного кода:

- Введите 5-значный защитный код (на дисплее отображается звездочками) и нажмите **OK**.

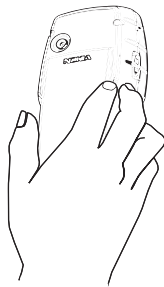
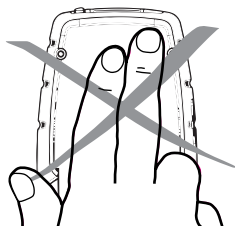
См. также раздел Коды доступа на стр. 138.





**Предупреждение!** Запрещается включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

**Примечание.** Телефон оснащен встроенной антенной. Как и при пользовании любыми другими радиопередающими устройствами, не следует без необходимости прикасаться к антенне включенного радиотелефона. Прикосновение к антенне неблагоприятно влияет на качество связи и может привести к неоправданному расходу энергии. Не прикасайтесь к антенне во время разговора – это снижает эффективность антенны и, соответственно, время работы телефона в режиме разговора.





## 3. Функции обработки вызовов

### ■ Посылка вызова

1. Введите код зоны и телефонный номер.



Для изменения номера на дисплее перемещайте курсор с помощью клавиш  или .

Для удаления символа слева от курсора используется клавиша **Убрать**.

2. Нажмите  или **Вар-нты**, затем выберите **Позвонить**, чтобы вызвать номер.
3. Для завершения вызова (или для отмены посылки вызова) нажмите .

**Рабочее положение.** При разговоре следует держать радиотелефон так же, как обычную телефонную трубку.

### Международные вызовы

1. Для ввода префикса международной связи дважды нажмите клавишу  (символ + заменяет код доступа к международной связи).
2. Введите код страны, код зоны и телефонный номер.
3. Для вызова номера нажмите .



### Посылка вызова с использованием телефонной книги

1. Нажмите **Имена**.
2. Прокрутите меню до пункта **Поиск** и нажмите **Выбрать**.
3. Введите первую букву или несколько букв имени и нажмите **Поиск**.

Этот шаг можно пропустить.





4. С помощью  или  выберите требуемое имя.
5. Для набора номера нажмите .



**Совет.** Для быстрого доступа к телефонной книге нажмите клавишу прокрутки  или  в режиме ожидания.

## Повторный набор последнего номера



В памяти телефона хранятся десять набранных последними телефонных номеров. Для вызова одного из этих номеров:


1. В режиме ожидания нажмите , чтобы вызвать список последних набранных номеров.
2. С помощью  или  выберите требуемый номер или имя и нажмите .



## Посылка вызова с помощью голосовой метки

Для того, чтобы посылать вызов с помощью голосовой метки, необходимо сначала записать голосовую метку для имени. См. раздел Набор голосом на стр. 56.

## Быстрый набор телефонного номера

Если клавише быстрого набора (  -  ) назначен какой-либо телефонный номер, этот номер можно набрать одним из следующих способов:


- Нажмите соответствующую клавишу быстрого набора, затем нажмите .

- Если функция **Быстрый набор** включена: Нажмите и удерживайте нажатой соответствующую клавишу быстрого набора (  -  ) до тех пор, пока телефон не начнет набирать номер.



См. разделы Назначение телефонному номеру клавиши быстрого набора на стр. 48 и Быстрый набор телефонного номера на стр. 37.

**Примечание.** Для вызова автоответчика нажмите и удерживайте нажатой клавишу .



## Вызов своего автоответчика

- В режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу .
- Если телефон запрашивает номер автоответчика, введите его и нажмите **OK**. Этот номер предоставляется поставщиком услуг сотовой сети. Процедура изменения этого номера описана в разделе Задать номер голосового П/Я (меню 4-4-3) на стр. 95.

## Регулировка громкости динамика телефона

В телефоне предусмотрена возможность регулировки громкости во время разговора. Нажмите  для увеличения и  для уменьшения громкости. См. также раздел А/громкость (меню 4-1-1) на стр. 87.


## ■ Ответ на вызов

- Для ответа на вызов нажмите .
- Для завершения вызова нажмите .

## Выключение сигнала вызова

Для отключения сигнала вызова нажмите **Вар-нты**. Затем можно ответить на вызов, выбрав из списка **Ответить** или нажав .

## Отклонение вызова

Для отклонения вызова (вызывающий абонент получает сигнал "занято") нажмите  или **Отбой**. Если активна функция **Перевод, если свой номер занят** (см. раздел Перевод (меню 5) на стр. 99), вызов переадресуется, например, на автоответчик.

## ■ Функции режима разговора

В телефоне предусмотрен ряд функций, которые можно использовать во время разговора. Многие из этих функций зависят от используемой сети.

Нажав **Вар-нты** во время разговора, можно получить доступ к одной из следующих функций режима разговора:



- **А/Г вкл.** и **А/Г откл.** (для включения и выключения автоматической регулировки громкости);
- **Удержание** и **Возврат** (переключение вызова в режим удержания на линии и обратно);
- **Новый звонок** (посылка нового вызова во время разговора);
- **DTMF-сигнал** (передача строк тональных сигналов (сигналов DTMF), сохраненных в телефонной книге или введенных с клавиатуры; это может быть, например, пароль или номер банковского счета);
- **Прервать все** (завершение всех вызовов);
- **Тел. книжка** (вызов телефонной книги);

- **Меню** (вызов функций меню);
- **Откл. мкфн** и **Вкл. микрофон** (для включения и выключения микрофона);
- **Обмен** (переключение между активным и удерживаемым на линии вызовами);
- **Отсылка** (соединение активного и удерживаемого на линии вызовов с отключением от обоих вызовов).

Функции **Конференция**, **Приватно** и **Прервать** доступны, когда одновременно активны два вызова или более. Выбрав функцию **Новый звонок**, можно послать новый вызов, не разъединяя текущего разговора. Эти функции режима разговора также зависят от используемой сети.

## Услуга ожидания вызова

При включенной функции **Услуга режима ожидания** (меню 4-1-5) эта услуга сети позволяет отвечать на входящий вызов, поступивший во время разговора с другим абонентом.

1. Нажмите **Отв.** или . Первый вызов переводится в режим удержания на линии.
2. Для переключения между двумя вызовами нажмите **Переключ.** или .
3. Для завершения активного вызова нажмите  (для завершения обоих вызовов нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Прервать все** и нажмите **ОК.**)






**Совет.** Если отвечать на вызов не требуется, вызов можно проигнорировать или отклонить. Для отклонения вызова нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Не отвечать** и нажмите **ОК.** Если включена функция переадресации вызовов **Перевод, если свой номер занят** (меню 5-2), отклоненный вызов будет переадресован.





## Удержание вызова на линии

Эта услуга сети позволяет, не завершая текущего вызова, соединиться с другим абонентом.

1. Нажмите **Держать** или . Первый вызов переводится в режим удержания на линии.
2. Пошлите второй вызов.
3. Для переключения между двумя вызовами нажмите **Перекл.** или .

Для завершения активного вызова нажмите .




**Совет.** Можно также временно отключить микрофон. Нажмите **Вар-нты**, с помощью  или  прокрутите меню до пункта **Тихо**. Для возобновления прерванного разговора нажмите **Звук**.

## Организация конференции

Эта услуга сети позволяет организовать вызов типа "конференция" с участием до шести абонентов.

1. Вызовите первого участника конференции.
2. Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Новый звонок** и нажмите **Выбрать**. Вызовите второго участника конференции. Первый вызов переводится в режим удержания на линии.
3. Для подключения к конференции первого участника нажмите **Вар-нты**, выберите **Конференция** и нажмите **Выбрать**.
4. Для подключения к конференции новых участников выполните шаги 2 и 3.
5. Для того, чтобы поговорить с одним из участников конференции конфиденциально:

- Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Приватно* и нажмите **Выбрать**, затем выберите требуемого участника и нажмите **OK**. Закончив конфиденциальный разговор, присоединитесь к конференции, выполнив шаг 3.
6. Для завершения конференции нажмите  или выберите **Вар-нты**, затем *Прервать все*.

## 4. Телефонная книга

---

### ■ Основные сведения о телефонной книге

Для хранения имен и телефонных номеров абонентов в телефоне предусмотрено два типа памяти:

- внутренняя телефонная книга

Внутренняя телефонная книга телефона предназначена для хранения до 255 имен и телефонных номеров. Для каждого имени можно ввести три телефонных номера и одно текстовое примечание.

Однако если во внутренней телефонной книге телефона записано менее 255 имен, для каждого имени можно сохранить до пяти номеров и двух текстовых примечаний.

- память на SIM-карте



Телефон предназначен для работы с SIM-картами, на которых может храниться до 250 имен и телефонных номеров.

Одновременно можно использовать только один тип памяти.

**Примечание.** Некоторые функции, например, сохранение для каждого имени нескольких телефонных номеров и текстовых примечаний или запись для номеров голосовых меток, работают только в том случае, когда используется внутренняя память телефона. Если телефонные номера записаны в память SIM-карты, сначала скопируйте эти номера в память телефона.

## Выбор телефонной книги



Для записи имен и телефонных номеров можно использовать внутреннюю телефонную книгу или память SIM-карты.

1. В режиме ожидания нажмите **Имена**.
2. С помощью  или  прокрутите меню до пункта **Варианты** и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите меню до пункта **Выбор памяти** и нажмите **Выбрать**.
4. Выберите **Телефон** (телефон будет использовать внутреннюю телефонную книгу) или **SIM-карта** (телефон будет использовать память SIM-карты) и нажмите **Выбрать**.

**Примечание.** После замены SIM-карты телефон автоматически выбирает телефонную книгу SIM-карты.

## Копирование телефонной книги

Телефон позволяет копировать имена и телефонные номера из памяти телефона на SIM-карту и наоборот.

1. В режиме ожидания нажмите **Имена**.
2. Прокрутите меню до пункта **Скопировать** и нажмите **Выбрать**.
3. С помощью  или  выберите требуемое направление копирования (**Из памяти телефона на SIM-карту** или **С SIM-карты в память телефона**) и нажмите **Выбрать**.
4. Выберите **По одному**, **Все сразу** или **Станд. н-ра** и нажмите **Выбрать**.







Если выбрана функция **По одному**, прокрутите список до имени, которое требуется скопировать, и нажмите **Копия**.

При копировании **С SIM-карты в память телефона** пункт **Станд. н-ра** отсутствует в списке.





5. Укажите, требуется ли сохранить исходные имена и телефонные номера.
6. Если выбран режим *Все сразу* или *Станд. н-ра*, нажмите **ОК** в ответ на запрос *Начать перезапись?*

Обратите внимание на то, что после нажатия **Копия**, а также после выбора *Все сразу* или *Станд. н-ра* на дисплее появляется список, предлагающий два варианта выбора: *Сохранить* и *Перенести*.

## Вызов телефонной книги

- В режиме ожидания нажмите **Имена**, с помощью  или  прокрутите меню до требуемой функции и нажмите **Выбрать**.
- Для быстрого вызова телефонной книги нажмите  или  в режиме ожидания.
- Во время разговора: Нажмите **Вар-нты**, с помощью  или  прокрутите меню до пункта *Тел. книжка* и, выделив *Поиск*, нажмите **Выбрать**.










## Запись имен и номеров

1. Нажмите **Имена**, прокрутите меню до пункта *Дать новое* и нажмите **Выбрать**.
2. Введите имя. Нажимайте цифровую клавишу (  -  ) до тех пор, пока на дисплее не появится требуемый символ или цифра. Наиболее распространенные знаки препинания и специальные символы вводятся с помощью клавиши . Для ввода пробела нажмите .

**Примечание.** Следует иметь в виду, что на цифровых клавишах нанесены не все символы, которые можно ввести с помощью этих клавиш. Набор символов для каждой клавиши зависит от языка, выбранного в меню 4-2-1.

3. Нажмите **OK**.
4. Введите код зоны и телефонный номер и нажмите **OK**. Если требуется записать голосовую метку, соответствующая процедура приведена в разделе Запись голосовой метки для телефонного номера на стр. 57.

### Ввод текста




- Если очередная буква находится на только что нажатой клавише, нажмите  или  (либо подождите, пока появится курсор), затем выберите эту букву.
- Для переключения между заглавными и строчными буквами нажмите и сразу же отпустите . Выбранный регистр указывается значком **ABC** или **abc** в верхней строке дисплея.
- Для ввода цифры нажмите и удерживайте нажатой соответствующую цифровую клавишу. Для переключения между буквами и цифрами нажмите и удерживайте нажатой клавишу . Режиму ввода цифр соответствует индикатор **123** в верхней строке дисплея.
- Для вызова списка специальных символов нажмите . С помощью  или  выберите из списка требуемый символ и нажмите **Знак**, чтобы включить этот символ в имя.
- Если при вводе допущена ошибка, требуемое количество символов слева от курсора можно удалить, нажимая клавишу **Убрать**. Нажав и удерживая нажатой клавишу **Убрать**, можно полностью очистить дисплей.
- Клавиши  и  перемещают курсор соответственно вправо и влево.

**Совет.****Быстрая запись**



В режиме ожидания введите телефонный номер, нажмите **Вар-нты** и выберите **Сохр.** Затем введите имя и нажмите **ОК**.

Если требуется ввести только номер, введите телефонный номер, затем нажмите и удерживайте нажатой клавишу **Вар-нты**.

**Поиск имени и телефонного номера**

1. В режиме ожидания нажмите **Имена**.
2. Прокрутите меню до пункта **Поиск** и нажмите **Выбрать**.
3. Введите первый символ имени, которое требуется найти, (или нажмите **Обзор** для вызова списка имен) и нажмите **Поиск**.
4. Нажимайте  или  до тех пор, пока на дисплее не появится требуемое имя.
5. Для вызова абонента, имя которого выделено на дисплее, нажмите .



**Совет.** Для быстрого вызова списка имен и номеров нажмите  или , когда телефон находится в режиме ожидания.

**Работа с телефонной книгой****Редактирование имени и телефонного номера**

1. Вызовите имя или телефонный номер, которые необходимо изменить, и нажмите **Детали**. Затем нажмите **Вар-нты**.
2. Прокрутите меню до пункта **Изменить имя** или **Изм. номер** и нажмите **Выбрать**.

- Отредактируйте имя или номер и нажмите **ОК**.

### Удаление имени и телефонного номера

Имена и номера телефонов можно удалять из выбранной телефонной книги по очереди или все сразу.

#### Для удаления имени и номера

- Вызовите имя или телефонный номер, которые необходимо изменить, и нажмите **Детали**.  
Затем нажмите **Вар-нты**.
- Прокрутите меню до пункта **Стереть** и нажмите **Выбрать**.



**Примечание.** Если для имени записано несколько номеров, функция **Стереть** удаляет имя вместе со всеми относящимися к нему номерами и текстовыми примечаниями.

#### Для удаления всех имен и номеров

- Нажмите **Имена**, прокрутите меню до пункта **Стереть** и нажмите **Выбрать**.
- Прокрутите меню до пункта **Стереть все** и нажмите **Выбрать**.
- Выберите телефонную книгу (**SIM-карта** или **Телефон**), которую требуется очистить, и нажмите **ОК**.
- В ответ на запрос **Стереть?** нажмите **ОК**, затем введите защитный код и нажмите **ОК**.

## ■ Дополнительные функции телефонной книги

### Назначение телефонному номеру клавиши быстрого набора

Любая из цифровых клавиш  -  может служить в качестве клавиши быстрого набора. Для этого выбранной цифровой клавише необходимо присвоить телефонный номер.



1. Нажмите **Имена**, прокрутите меню до пункта **Быстр. н-ра** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите список до требуемой клавиши быстрого набора (2 – 9) и нажмите **Задать**.
3. Нажмите **Найти**, прокрутите список до требуемого имени или номера и нажмите **Выбрать**.
4. Нажмите **Выбрать**, чтобы назначить выведенный на дисплей телефонный номер.



После того, как клавише быстрого набора назначен телефонный номер, этот номер можно набрать, вывести на дисплей или отменить. См. раздел Быстрый набор телефонного номера на стр. 37.

## Аб. группы

В телефоне предусмотрен режим работы, когда при поступлении вызова от определенного абонента телефон подает специальный сигнал вызова и на дисплее появляется выбранный графический значок. Для использования этого режима необходимо сначала включить имя и номер в группу вызывающих абонентов. Затем требуется определить сигнал вызова и значок для этой группы.

**Примечание.** Используя параметр **Сигнал на** в меню "Режимы" (см. раздел Настройка профилей на стр. 84), можно установить такой режим работы телефона, когда сигнал вызова подается только при поступлении вызовов от абонентов, телефонные номера которых принадлежат определенной группе.

## Добавление имени и номера в группу вызывающих абонентов

1. Нажмите **Имена**, с помощью  или  прокрутите меню до пункта **Аб. группы** и нажмите **Выбрать**.
2. Выберите требуемую группу вызывающих абонентов и нажмите **Выбрать**.

3. Прокрутите меню до пункта *Состав группы* и нажмите *Выбрать*.
4. Выделив пункт *Добавить имя*, нажмите *ОК*, затем прокрутите список до требуемого имени и нажмите *Добав*.
5. Если для имени записано более одного номера, прокрутите список до номера, который требуется включить в группу, и нажмите *ОК*.



**Совет.** Для включения нового имени в группу вызывающих абонентов можно также использовать телефонную книгу. Выделив требуемый номер, нажмите *Детали*, затем *Вар-нты*. Прокрутите меню до пункта *Аб. группы* и нажмите *Выбрать*. Прокрутите список до требуемой группы вызывающих абонентов и нажмите *Выбрать*.

### **Выбор сигнала вызова и значка для группы вызывающих абонентов и переименование группы вызывающих абонентов**

1. Нажмите *Имена*, прокрутите меню до пункта *Аб. группы* и нажмите *Выбрать*.
2. Выберите одну из групп вызывающих абонентов и нажмите *Выбрать*.
3. Выберите один из перечисленных ниже параметров и нажмите *Выбрать*:
  - *Дать группе имя*. Для переименования группы вызывающих абонентов введите новое имя и нажмите *ОК*.
  - *Звонок группы*. Для установки режима работы, в котором для группы используется специальный сигнал вызова, прокрутите список до требуемого сигнала и нажмите *ОК*. *Стандартно* — сигнал, установленный для текущего профиля.
  - *Логотип группы*. Для того, чтобы включить отображение логотипа группы, прокрутите список до пункта *Вкл.* и нажмите *ОК*.

Список функций содержит функции просмотра и передачи логотипов в виде сообщения OTA (*Послать лого*), если такая услуга предоставляется сетью.

Предусмотрена также возможность приема новых логотипов в виде сообщений OTA. Приняв логотип группы, нажмите **См.**, затем

**Вар-нты**, выберите *Записать* или *Не принимать* и нажмите **Выбрать**. Если выбрана функция *Записать*, выберите требуемую группу вызывающих абонентов и нажмите **ОК**.

### Удаление имени и номера из группы вызывающих абонентов

1. Нажмите **Имена**, прокрутите меню до пункта *Аб. группы* и нажмите **Выбрать**.
2. Выберите требуемую группу вызывающих абонентов и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите меню до пункта *Состав группы* и нажмите **Выбрать**.
4. Найдите имя, которое требуется удалить, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Изъять имя* и нажмите **ОК**.

## Копирование через ИК-порт

### Копирование имени и телефонного номера из телефона

Используя инфракрасный порт телефона, можно передавать записи телефонной книги как визитные карточки в другой совместимый телефон или в компьютер, на котором запущено необходимое программное обеспечение.

1. Убедитесь в том, что другой телефон или компьютер установлены в режим приема данных через ИК-порт.
2. Найдите имя и телефонный номер, который требуется скопировать.

3. Для копирования имени и телефонного номера в другой телефон или в компьютер нажмите **Вар-нты** и прокрутите меню до пункта *Перегать по IR*.
4. Нажмите **Выбрать**.

### Копирование имени и телефонного номера в телефон

Для того, чтобы скопировать имя и телефонный номер из другого совместимого телефона:

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта *IR-порт* (меню 12) и нажмите **Выбрать**. Телефон готов к приему данных через ИК-порт.

Теперь можно начать передачу через ИК-порт имени и телефонного номера с другого телефона.

2. После завершения копирования имени и телефонного номера нажмите **См.** Затем нажмите **Вар-нты**, выберите *Сохранить* или *Отменить* и нажмите **Выбрать**.

### Прием и передача имен и телефонных номеров

Телефон позволяет передавать и принимать информацию об абонентах в виде визитных карточек через инфракрасный порт телефона или с помощью услуги OTA (Передача данных по радиоканалу), если такая услуга предоставляется сетью.

Для передачи визитной карточки в форме сообщения OTA найдите в телефонной книге требуемое имя и номер и затем воспользуйтесь функцией *Послать в-ку*.

Для передачи визитной карточки через ИК-порт используйте функцию *Перегать по IR*. См. также раздел Копирование через ИК-порт на стр. 51.



Приняв визитную карточку, нажмите **См.** Затем нажмите **Вар-нты**, выберите *Сохранить* или *Не принимать* и нажмите **Выбрать**.

**Примечание.** Визитные карточки хранятся в памяти телефона.

## Сохранение нескольких номеров и текстовых примечаний для одного имени

Телефонную книгу можно использовать в качестве записной книжки, поскольку внутренняя телефонная книга позволяет хранить для каждого имени несколько телефонных номеров, а также текст, например, адрес электронной почты, почтовый адрес или заметку. Для одного имени можно ввести до двух текстовых примечаний.





Первый номер, записанный для имени, автоматически становится номером по умолчанию. При выборе имени из телефонной книги, например, для отправки вызова или передачи текстового сообщения, используется номер по умолчанию (если не выбран другой номер). Для одного имени можно ввести до 5 телефонных номеров.

Для каждого имени или текстового примечания можно указать тип номера. Если тип номера не выбран, в качестве типа номера используется . Номер по умолчанию отмечается рамкой вокруг значка типа номера, например, .

### Для сохранения нового номера или текстового примечания


Несколько номеров для каждого имени можно сохранить только в памяти телефона.

**Примечание.** Прежде, чем записывать имена и телефонные номера, измените тип используемой памяти: *SIM-карта* изменяется на *Телефон*. Соответствующие инструкции приведены в разделе Выбор телефонной книги на стр. 44.

1. Вызовите список имен, нажав, например,  или .
2. С помощью  или  прокрутите список до имени, для которого требуется ввести телефонный номер или текстовое примечание, и нажмите *Детали*.

3. Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Дать номер* или *Дать текст* и нажмите **Выбрать**.

4. Прокрутите список до одного из типов номера или текста и нажмите **Выбрать**.

 *Общий* (используется по умолчанию, когда не задан другой тип)

 *Мобильный*

 *Домашний*

 *Рабочий*

 *Факс*

Типы текстовых примечаний:

 *Эл.почта*

 *Адрес*

 *Заметка*



Для изменения типа номера или текста в дальнейшем используется функция *Сменить тип*.

5. Введите номер или текст и нажмите **ОК**, чтобы сохранить информацию.

6. Нажмите **Вар-нты** (и затем повторите шаги 3 - 4), если для данного имени необходимо добавить дополнительные номера или текстовые примечания. Для выхода из телефонной книги и возврата в режим ожидания нажмите **Назад**, затем **Выйти**.

### Для изменения номера по умолчанию



1. Вызовите список имен, прокрутите список до требуемого имени и нажмите **Детали**.

2. С помощью  или  прокрутите меню до номера, который требуется использовать по умолчанию, и нажмите **Вар-нты**.

3. Прокрутите меню до пункта *Как основной* и нажмите **Выбрать**.




## Выбор способа отображения записанных имен и номеров

Записанные имена и телефонные номера могут выводиться на дисплей двумя различными способами.

1. Нажмите **Имена**, с помощью  или  прокрутите меню до пункта **Варианты** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **Варианты обзора** и нажмите **Выбрать**.
3. Выберите **Список имен** (отображение трех имен одновременно) или **Имя и номер** (отображение имени вместе с телефонным номером) и нажмите **ОК**.

## Служебные номера





Используя эту функцию, можно легко вызвать любой из служебных номеров, записанных поставщиком услуг на SIM-карту. Данная функция доступна только в том случае, если на SIM-карте записан хотя бы один служебный номер.

1. В режиме ожидания нажмите **Имена**.
2. С помощью  или  прокрутите меню до пункта **Сервис-номера** и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите список до требуемого служебного номера и нажмите , чтобы вызвать этот номер.

## Состояние памяти

Эта функция позволяет выяснить, какая часть внутренней памяти телефона занята, сколько имен и телефонных номеров записано в память SIM-карты и сколько осталось свободной памяти.

1. В режиме ожидания нажмите **Имена**.

2. С помощью  или  прокрутите меню до пункта *Варианты* и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите меню до пункта *Состояние памяти* и нажмите **Выбрать**. На дисплей выводятся данные о состоянии памяти SIM-карты.
4. Нажмите  или , чтобы вывести на дисплей информацию о состоянии внутренней памяти телефона.

## ■ Набор голосом

Используя функцию набора голосом, можно посылать вызовы, произнося голосовые метки, записанные для соответствующих телефонных номеров. В качестве голосовых меток могут использоваться любые слова: имена или фамилии людей, типы номеров (например, "мобильный") и т. д.

### Перед использованием функции набора голосом

- Голосовые метки можно сохранить только в памяти телефона. Введите или скопируйте в память телефона номера, для которых требуется записать голосовые метки.
- При записи голосовых меток или при послыке вызовов с использованием функции набора голосом держите телефон в обычном положении рядом с ухом.
- Голосовые метки не зависят от языка, а определяются исключительно индивидуальными особенностями голоса.
- Фоновый шум мешает нормальной записи голосовых меток, поэтому выполняйте запись в тихом помещении.
- Слишком короткие метки не воспринимаются телефоном; используйте достаточно длинные голосовые метки и не записывайте похожие метки для разных номеров.











**Примечание.** Телефон должен находиться в зоне обслуживания сотовой сети с достаточной силой сигнала.

Кроме того, необходимо произнести имя в точности так же, как оно было произнесено при записи. Это может быть непросто, например, в шумном помещении или в момент опасности, поэтому не стоит полностью полагаться на функцию набора голосом.


## Запись голосовой метки для телефонного номера

Голосовые метки можно записывать только для телефонных номеров, сохраненных в памяти телефона.

Прежде всего, измените тип используемой памяти: *SIM-карта* изменяется на *Телефон*, см. раздел Выбор телефонной книги на стр. 44. Затем сохраните в памяти телефона имя и телефонный номер.

1. Для доступа к списку имен нажмите  или .
2. С помощью  или  прокрутите список до имени, для которого требуется записать голосовую метку, и нажмите *Детали*.
3. С помощью  или  выберите номер, для которого требуется записать голосовую метку.
4. Нажмите *Вар-нты*, с помощью  или  прокрутите меню до пункта *Фонограмма* и нажмите *Выбрать*.
5. При появлении на дисплее сообщения *Нажать Старт, начать запись после сигнала* нажмите *Старт*. Телефон подает звуковой сигнал, и на дисплее появляется сообщение *Начать запись*.
6. Держите телефон в обычном положении (рядом с ухом) и, дождавшись окончания сигнала, четко произнесите слово (слова), которое требуется записать в качестве голосовой метки.

7. После завершения записи телефон воспроизводит записанную метку, а на дисплей выводится сообщение *Пропущивание...* Если сохранять запись не нужно, нажмите **Стоп**.
8. После успешной записи голосовой метки на дисплей выводится сообщение *Фонограмма сохранена*, сопровождаемое звуковым сигналом.

Теперь голосовая метка сохранена в памяти телефона, и над телефонным номером с голосовой меткой отображается символ .

**Примечание.** Голосовые метки можно записать только для восьми телефонных номеров. Если память телефона заполнена, удалите лишние голосовые метки.

### Посылка вызова с помощью голосовой метки



1. Для вызова функции набора голосом в режиме ожидания нажмите и удерживайте нажатой клавишу **Имена**. Телефон подаст короткий звуковой сигнал, и на дисплее появится сообщение *Начать запись*.
  2. Держите телефон в обычном положении рядом с ухом и четко произнесите голосовую метку.
  3. Телефон воспроизведет метку, затем через 1,5 с автоматически начнет набор номера распознанной голосовой метки.
- Если после длительного нажатия клавиши **Имена** на дисплей выводится сообщение *Фонограмм нет*, убедитесь в том, что используется внутренняя память телефона.

### Посылка вызовов с использованием микротелефонной гарнитуры HDC-9P

1. Нажмите и удерживайте нажатой кнопку микротелефонной гарнитуры, телефон подаст короткий звуковой сигнал.
2. Четко произнесите голосовую метку.

3. Телефон воспроизведет метку, затем через 1,5 с автоматически начнет набор номера распознанной голосовой метки.

## Воспроизведение, удаление и изменение голосовой метки

1. В режиме ожидания нажмите **Имена** для вызова телефонной книги.
2. Прокрутите меню до пункта **Фонограммы** и нажмите **Выбрать**. С помощью клавиш прокрутки  и  найдите имя с голосовой меткой, которую требуется воспроизвести, изменить или удалить.

**Для воспроизведения голосовой метки:** Выделив требуемое имя, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Прослушать** и нажмите **Выбрать**. Поднимите телефон к уху и прослушайте голосовую метку.

**Для удаления голосовой метки:** Выделив требуемое имя, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Стереть** и нажмите **Выбрать**. Нажмите **ОК**, когда на дисплее появится вопрос *Стереть эту фонограмму?*

**Для изменения голосовой метки:**

- Выделив требуемое имя, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Изменить** и нажмите **Выбрать**. На дисплей выводится сообщение *Нажать Старт, начать запись после сигнала*.
- Нажмите **Старт**. Телефон подает звуковой сигнал, и на дисплее появляется сообщение *Начать запись*.
- Четко произнесите новую голосовую метку. Телефон воспроизводит новую голосовую метку и подтверждает, что голосовая метка сохранена.

## 5. Использование меню







---

Телефон располагает обширным набором функций, которые удовлетворят самого взыскательного пользователя. Эти функции сгруппированы в меню и подменю.

Большинство функций меню сопровождаются кратким текстом подсказки. Для просмотра текста подсказки выведите на дисплей требуемую функцию меню и подождите 15 секунд. Для удаления текста подсказки нажмите [Назад](#).


Меню и подменю можно вызвать, используя прокрутку или нажав соответствующую кнопку быстрого выбора.

### ■ Вызов функций меню с помощью прокрутки

1. Для перехода в режим меню нажмите [Меню](#). С помощью  или  выберите требуемый пункт главного меню, например, [Установки](#). Для вызова меню нажмите [Выбрать](#).
2. Если меню содержит подменю, найдите требуемое подменю с помощью  или . Для вызова подменю (например, [Варианты блока](#)) нажмите [Выбрать](#).
3. Если выбранное подменю в свою очередь содержит набор подменю, повторите шаг 2. Для вызова подменю (например, [Автоматич. блок](#)) нажмите [Выбрать](#).
4. С помощью  или  найдите требуемый параметр и подтвердите выбранное значение.









**Совет.** Для возврата на предыдущий уровень меню нажмите **Назад**, а для выхода из меню без изменения значений параметров клавишу **Назад** необходимо нажать и удерживать нажатой.

Для выхода из меню без изменения значений параметров достаточно нажать клавишу .

## ■ Вызов функций меню с помощью номеров быстрого выбора

Пункты меню (меню, подменю и параметры) пронумерованы, и для их вызова можно использовать соответствующие цифровые клавиши. Номера быстрого выбора приведены в списке функций меню.

1. Нажмите **Меню**.
  2. В течение двух секунд введите номер быстрого выбора требуемой функции меню. Например, для включения функции автоматической блокировки клавиатуры: нажмите **Меню**, затем ,  и .
- **Меню** для вызова меню,
  -  для вызова подменю **Установки**,
  -  для вызова подменю **Варианты блока**,
  -  для включения функции **Автоматич. блок**.

## ■ Список функций меню

### 1. Сообщения

1. Дать сообщ.
2. Прием
3. Отсылка
4. Архив
5. Шаблоны
6. Свои папки
7. Стереть все
8. Варианты сообщений



### 2. Звонки

1. Непринятые входящие звонки
2. Принятые звонки
3. Набранные номера
4. Стереть последние звонки
5. Длительность звонка
  1. Последний звонок
  2. Все звонки
  3. Входящие звонки
  4. Набранные звонки
  5. Сбросить секундомер на ноль
6. Показать стоимость разговоров
  1. В ед. для посл. звонка



### 2. В ед. для всех звонков

### 3. Режимы

1. Обычный
  1. Включить
    1. Постоянно
    2. В опр. время
  2. Конфигурация
    1. Вариант звуксигнала
    2. Тип звукового сигнала
    3. Громкость звонка
    4. Вибрация
    5. Сигнал о сообщении
    6. Тоны клавиатуры
    7. Предупр. сигналы
    8. Сигнал на
2. Без звука
  1. Включить
    1. Постоянно
    2. В опр. время
  2. Конфигурация (те же подменю, что и в меню "Обычный")
  3. Переименовать
3. Совещание (те же подменю, что и в меню "Без звука")



4. На улице (те же подменю, что и в меню "Без звука")
5. Пейджер (те же подменю, что и в меню "Без звука")
6. Автомобиль<sup>1</sup> (те же подменю, что и в меню Обычный плюс Автоприем звонка и Подсветка)
7. Наушники<sup>2</sup> (те же подменю, что и в меню Обычный плюс Автоприем звонка)

#### 4. Установки



1. Установка режимов звонков
  1. А/громкость
  2. Ответ любой кнопкой
  3. Автодозвон
  4. Быстрый набор
  5. Услуга режима ожидания
  6. Тел. линия на выход<sup>3</sup>
  7. Резюме звонка
  8. Передача факсов и файлов
  9. Свой номер определяется

2. Установки телефона
  1. Язык
  2. Индекс сети
  3. Приветствие
  4. Выбор сотовой сети
  5. Контраст
  6. Подтверждать ресурсы SIM
3. Варианты блока
  1. Автоматич. блок
  2. Код блока
  3. Сменить код
4. Установки связи
  1. Служба информации
  2. Прослушать голосовые сообщения
  3. Задать номер голосового П/Я
  4. Редактор сервисных команд
5. Установки защиты
  1. Запрос PIN-кода
  2. Режим запрета звонков
  3. Разрешенные номера
  4. Закрытая группа
  5. Уровень защиты

- 
1. Этот профиль появляется в меню только в том случае, если телефон используется (или использовался) вместе с автомобильным комплектом громкой связи CARK111. Активизация профиля выполняется автоматически.
  2. Этот профиль появляется в меню только в том случае, если телефон используется (или использовался) вместе с микротелефонной гарнитурой HDC-9P. Активизация профиля выполняется автоматически.
  3. Если SIM-карта не поддерживает функцию "Тел. линия на выход", нумерация меню "Резюме звонка", "Передача факсов и файлов" и "Свой номер определяется" будет другой.

6. Сменить коды доступа
  1. Сменить защитный код
  2. Сменить PIN-код
  3. Сменить PIN2-код
  4. Сменить пароль для запретов

6. Вернуться к стандартным установкам

## 5. Перевод



1. Перевод всех звонков
2. Перевод, если свой номер занят
3. Перевод, если нет ответа
4. Перевод, если вне сети, отключен
5. Занят, не отв., выключен, вне сети
6. Перевод всех факс-сообщений
7. Перевод всей передачи данных
8. Отключить весь перевод

## 6. Игры

1. Snake II
2. Opposite
3. Pairs II
4. Установки



## 7. Калькулятор



## 8. Календарь



## 9. Журнал



1. Заново
2. Дать новую<sup>1</sup>
3. Найти
4. Изменить
5. Стереть
6. История

## 10. Часы



1. Секундомер
2. Будильник
3. Установка времени

## 11. Шумометр



## 12. IR-порт



## 13. Услуги



1. К себе
2. Закладки
3. Установки
4. См. адрес:

1. Если в списке заданий отсутствуют установленные ранее задания, отображается только этот пункт меню.





- 
1. Функция доступна только в том случае, если она поддерживается SIM-картой. Название и содержание этого меню зависит от используемой SIM-карты.

## 6. Функции меню

### ■ Сообщения (меню 1)


Меню *Сообщения* позволяет читать, записывать и отправлять текстовые сообщения длиной до 160 символов, а также сохранять свои сообщения в папках для последующего использования.




**Примечание.** Номер центра сообщений часто уже записан на SIM-карте; если это не так, для отправки и приема текстовых сообщений необходимо ввести этот номер в пункте *Номер центра сообщений* меню *Варианты сообщений*. Номер центра сообщений можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

### Ввод и передача текстовых сообщений

Меню *Дать сообщ.* позволяет вводить и редактировать текстовые сообщения длиной до 160 символов. Предусмотрено два режима:

- режим обычного ввода текста, обозначается символом 

Для ввода буквы нажимайте клавишу, на которой отмечена эта буква, до тех пор, пока буква не появится на дисплее.

Дополнительная информация приведена в разделе Запись имен и номеров на стр. 45.
- режим интеллектуального ввода текста, обозначается символом 

При вводе слов целиком для ввода любой буквы соответствующую клавишу необходимо нажимать только один раз.

1. В режиме ожидания нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Сообщения** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **Дать сообщ.** и нажмите **Выбрать**.
3. Введите сообщение.




**Совет.** В режиме ввода текстового сообщения используется текстовый режим, при котором первая буква предложения автоматически вводится заглавной.

При вводе сообщений можно использовать шаблоны (см. раздел Стандартные ответы и шаблоны на стр. 70) и картинки (см. раздел Вставка картинок на стр. 71).

4. Для передачи сообщения нажмите **Вар-нты**.
5. Прокрутите меню до пункта **Отправить** и нажмите **Выбрать**.

Список функций содержит функции передачи, сохранения и удаления текущего сообщения.



**Совет.** Для отправки сообщения можно также нажать  после завершения ввода текста сообщения.

6. Введите номер адресата или вызовите номер из телефонной книги, нажав **Поиск**. Найдите требуемый телефонный номер и нажмите **ОК**.
7. Для передачи сообщения нажмите **ОК**.

### Интеллектуальный ввод текста


При использовании режима интеллектуального ввода текста любые символы вводятся однократным нажатием клавиш (при условии, что вводятся целые слова). Этот метод ввода

основан на использовании встроенного словаря, куда владелец телефона может добавлять новые слова.

### Выбор языка для интеллектуального ввода текста


1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Сообщения** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **Дать сообщ.** и нажмите **Выбрать**.
3. Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Словари** и нажмите **Выбрать**.

**Примечание.** Режим интеллектуального ввода текста предусмотрен только для тех языков, которые включены в список языков словаря.



4. Выберите требуемый язык и нажмите **Выбрать**. На дисплей выводится сообщение **Словарь T9 - включен**; теперь активен режим интеллектуального ввода текста, на что указывает значок .

Для перехода из режима интеллектуального ввода текста в режим обычного ввода текста нажмите **Вар-нты** и прокрутите меню до пункта **Словарь**. Выберите **Словарь откл.** и нажмите **Выбрать**. На дисплей выводится сообщение **Словарь T9 - отключен**.



**Совет.** Для быстрого включения и выключения режима интеллектуального ввода нажмите и удерживайте нажатой клавишу **Вар-нты**. Или дважды нажмите .

### Запись слов в режиме интеллектуального ввода текста

1. Начните ввод слова с помощью клавиш  - . Для каждой буквы нажимайте соответствующую клавишу только один раз (при вводе слов целиком).

Например, для ввода слова **hello** при установленном английском словаре:



После каждого нажатия клавиши слово изменяется; не обращайте внимания на то, какое слово отображается на дисплее, пока слово не будет введено полностью.


- Для удаления символа нажмите **Убрать**.
- Для переключения регистра (заглавные/строчные буквы) нажмите **# 0**.
- Для переключения между режимом ввода цифр и режимом ввода букв нажмите и удерживайте нажатой клавишу **# 0**.
- Для того, чтобы вставить слово, нажмите **Вар-нты**. Прокрутите меню до пункта **Вст. слово** и нажмите **Выбрать**. Введите слово и нажмите **Сохранить**.
- Для ввода отдельной цифры в режиме ввода букв нажмите и удерживайте нажатой соответствующую цифровую клавишу.
- Для того, чтобы вставить несколько цифр, нажмите **Вар-нты**. Прокрутите меню до пункта **Вст. номер** и нажмите **Выбрать**. Введите требуемые цифры и нажмите **ОК**.
- Для ввода символа нажмите и удерживайте нажатой клавишу **\* +**. Выберите требуемый символ и нажмите **Знак**.

Можно сделать иначе: нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Дать символ** и нажмите **Выбрать**. Выберите требуемый символ и нажмите **Знак**.

2. Если ввод слова завершен и на дисплее это слово отображается правильно, подтвердите ввод, нажав **Готово** или добавив пробел с помощью клавиши **Готово**.

3. Если слово введено правильно, приступайте к вводу следующего слова.

Если слово введено неправильно, поступайте одним из следующих способов:

- Нажимайте  до тех пор, пока не появится требуемое слово, затем подтвердите ввод.
- Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Следующее* и нажмите **Выбрать**. В поле редактирования появится следующее подходящее слово.




Если после слова появился символ "?", это означает, что введенное слово отсутствует в словаре. Для того, чтобы включить слово в словарь, нажмите **По букв.**

### Включение нового слова в список подбора соответствий

1. Если в режиме интеллектуального ввода текста не найдено никаких соответствий, новое слово можно добавить в словарь. Нажмите **По букв.** и введите слово в режиме обычного ввода текста.
2. Нажмите **Сохр.**

**Примечание.** При переполнении словаря новые слова замещают слова, использованные наименьшее количество раз.

### Ввод составных слов

1. Введите первую часть составного слова и подтвердите ввод клавишей .
2. Введите вторую часть составного слова и подтвердите ввод слова, нажав  или .



### Стандартные ответы и шаблоны

Телефон содержит набор стандартных ответов и шаблонов, которые можно использовать для составления ответных сообщений. Шаблоны можно также использовать при вводе новых текстовых сообщений.

Список стандартных шаблонов содержится в папке *Шаблоны* в меню *Сообщения*. Шаблоны можно редактировать, однако при выборе меню 4-6 (*Вернуться к стандартным установкам*) восстанавливаются исходные шаблоны.

### Для того, чтобы вставить шаблон

1. В меню *Дать сообщ.* нажмите *Вар-нты*.
2. Прокрутите меню до пункта *Вст. шаблон* и нажмите *Выбрать*.
3. Выберите требуемый шаблон и нажмите *Выбрать*.

Перед шаблонами текстовых сообщений отображается значок . Перед шаблонами графических сообщений отображается значок .



### Вставка картинок

Телефон содержит 10 шаблонов графических сообщений. В папке *Шаблоны* можно сохранять новые шаблоны графических сообщений. Разнообразные шаблоны можно найти на Web-сервере Nokia (<http://www.club.nokia.com>).


**Примечание.** Использовать эту функцию можно только в том случае, если такая услуга предоставляется сетевым оператором или поставщиком услуг. Прием и отображение графических сообщений возможны только в том случае, если телефон поддерживает такую функцию.

### Для того, чтобы вставить картинку в сообщение


1. В режиме редактирования сообщения нажмите *Вар-нты*.
2. Прокрутите меню до пункта *Дать картинку* и нажмите *Выбрать*. На дисплее появится список шаблонов графических сообщений.

3. С помощью  или  выберите требуемый шаблон графического сообщения и нажмите **Выбрать**, чтобы просмотреть его.

**Примечание.** Шаблоны графических сообщений имеют стандартные названия, которые можно изменить; для этого выберите **Переименовать** и введите новое название.

4. Для того, чтобы вставить картинку в сообщение нажмите **Взять**. После того, как картинка вставлена в сообщение, на дисплее появляется текст **Картинка включена**, и телефон возвращается в режим редактирования сообщения. Индикатор  указывает на то, что сообщение содержит картинку. Число символов, которые можно ввести в графическое сообщение, зависит от размеров картинки.
5. Для того, чтобы перед отправкой сообщения вывести на дисплей одновременно картинку и текст, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Показать** и нажмите **Выбрать**.  
Для того, чтобы изменить картинку, вставленную в сообщение, выберите функцию **Изм. картинку**. Для того, чтобы удалить картинку из сообщения, выберите функцию **Убр. картинку**.
6. Для передачи сообщения нажмите **Вар-нты** и выберите функцию **Отправить**.
  - Следует иметь в виду, что каждое графическое сообщение состоит из нескольких текстовых сообщений. Поэтому стоимость передачи графического сообщения может оказаться больше, чем стоимость передачи текстового сообщения.
  - Поскольку графические сообщения записываются в память телефона, эти сообщения нельзя просматривать при установке SIM-карты в другой телефон.


## Чтение и просмотр текстовых и графических сообщений

При приеме текстового или графического сообщения на дисплей выводится индикатор , а также текст **Сообщений принято:** и количество новых сообщений.




1. Нажмите **См.**, чтобы просмотреть сообщение немедленно, или **Выйти** для просмотра сообщения в другое время.

### Для чтения сообщения в другое время

Прокрутите меню **Сообщения** до пункта **Прием** и нажмите **Открыть**. Прокрутите список до требуемого сообщения и нажмите **Выбрать**, чтобы прочитать сообщение. Перед неп прочитанным текстовым сообщением отображается значок . Прочитанное сообщение сохраняется в папке **Прием**.

### Для просмотра графического сообщения в другое время:


Прокрутите меню **Сообщения** до пункта **Прием** и нажмите **Открыть**. Для просмотра сообщения выберите требуемое сообщение и нажмите **Выбрать**. Перед неп прочитанным текстовым сообщением отображается значок .

2. В режиме чтения/просмотра сообщения возможно выполнение некоторых функций: нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до требуемой функции и нажмите **Выбрать** для выбора функции.

Предусмотрены следующие функции: удаление, ответ на сообщение, пересылка, перемещение, редактирование и переименование текущего сообщения. Возможно также изменение размера шрифта текущего сообщения.

- Обратите внимание на то, что функция ответа на графическое сообщение копирует в ответное сообщение только текст. В режиме редактирования графического сообщения можно изменять только текст, но не картинку.
- Для того, чтобы сохранить сообщение для использования в дальнейшем, выберите функцию **Сохр. картинку**; картинка будет сохранена в папке **Шаблоны**.

Кроме того, можно скопировать сообщение в календарь телефона в качестве памятки (**В календарь**). Функция **Доп. инфо** позволяет просмотреть информацию, относящуюся

к сообщению: имя и телефонный номер отправителя, использованный для передачи центр сообщений, дату и время приема сообщения. Для того, чтобы извлечь из текущего сообщения телефонный номер, вызовите функцию *Изъять номер* или нажмите .

## Ответ на сообщение

1. В режиме чтения сообщения, на которое требуется ответ, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Ответить* или *Ответ текстом* (в случае ответа на графическое сообщение) и нажмите **Выбрать**.
2. Выберите один из перечисленных ниже типов ответа и нажмите **Выбрать**.
  - *Пустой экран*. Исходное сообщение не включается в ответ.
  - *Исходное*. Исходное сообщение включается в ответ.
  - Стандартные ответы, например, *Yes*, *Thank you* или *Congratulations*. В ответное сообщение включается только выбранный текст стандартного ответа. Текст стандартного ответа можно изменить, либо добавить к нему новый текст.
  - *Шаблон*. Выбранный шаблон помещается в начало ответного сообщения. Текст шаблона можно изменить, либо добавить к нему новый текст.
3. При выборе типа ответа *Шаблон* на дисплей выводится список шаблонов, содержащий, например, шаблоны *Please call* или *See you in*. Выберите требуемый шаблон и нажмите **Выбрать**.
4. Введите ответное сообщение и нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Отправить* и нажмите **Выбрать**. Для отправки сообщения по выведенному на дисплей номеру нажмите **ОК**.

## Специальные функции передачи сообщений

### Отправка текстового сообщения нескольким адресатам

Сообщение можно послать одновременно нескольким адресатам. Для передачи ответа воспользуйтесь функцией *Рассылка* из меню *Пересылка по*, для ввода и передачи сообщения — функцией *Рассылка* из меню *Канал*.

1. Закончив ввод сообщения, нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Канал* и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта *Рассылка* и нажмите **Выбрать**; на дисплее появится список имен.
3. Выберите требуемое имя и нажмите **ОК**, чтобы отправить сообщение.
4. Затем выберите следующего адресата и нажмите **ОК**.
5. Выбрав всех адресатов, которым требуется отправить сообщение, нажмите **Есть!**

### Отправка текстового сообщения с использованием профиля сообщения

Используя функцию *В формате* из меню *Канал* или *Пересылка по*, можно отправить или переслать текстовое сообщение, например, на факсимильный аппарат (если такая услуга предоставляется сетью).

Например, для передачи текстового сообщения на факсимильный аппарат, необходимо сначала определить профиль сообщения, содержащий параметры для факсимильной передачи. См. раздел Параметры сообщений на стр. 78.

1. Закончив ввод сообщения, выберите *В формате*.
2. Прокрутите список до профиля, заданного для факсимильной передачи, и нажмите **Выбрать**.
3. Введите или найдите в телефонной книге требуемый номер и нажмите **ОК**.



**Совет.** Если номер для факсимильной передачи записан как *Номер адресата по умолчанию* выбранного профиля сообщения, телефон автоматически предложит этот номер. Нажмите **ОК** для подтверждения номера.


## Работа с сообщениями

Все сообщения, хранящиеся в памяти телефона, размещены в папках.

### Папки Прием и Отсылка

После того, как принятое текстовое или графическое сообщение прочитано, телефон записывает сообщение в папку *Прием*, расположенную в меню *Сообщения*.

При сохранении введенного и/или отправленного сообщения телефон записывает сообщение в папку *Отсылка*.

**Примечание.** Мигающий индикатор  указывает, что память сообщений заполнена. Для того, чтобы принимать новые сообщения, необходимо удалить из памяти часть старых сообщений.

### Архивная папка и папки, определяемые пользователем

Для того, чтобы избежать удаления важных сообщений при заполнении памяти или упорядочить хранение сообщений, некоторые сообщения можно переместить в папку *Архив* или создать новые папки для хранения сообщений в меню *Сообщения*.

### Создание новой папки

1. Прокрутите меню *Сообщения* до пункта *Свои папки* и нажмите **Открыть**.
2. Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта *Дать папку* и нажмите **Выбрать**. Введите название новой папки и нажмите **ОК**.

### Удаление содержимого одной или всех папок

1. Прокрутите меню *Сообщения* до пункта *Стереть все* и нажмите *Выбрать*.
2. Выполните одну из следующих операций:

Выберите папку, содержимое которой требуется удалить, и нажмите *ОК*. Затем в ответ на запрос *Стереть в папке все прочитанное?* нажмите *ОК*.

Или

Для удаления всех прочитанных сообщений из всех папок прокрутите меню до пункта *Прочитанные* и нажмите *ОК*. Затем в ответ на запрос *Стереть в папке все прочитанное?* нажмите *ОК*.

### Удаление папки

1. Прокрутите меню *Сообщения* до пункта *Свои папки* и нажмите *Открыть*.
2. Выберите папку, которую требуется удалить, и нажмите *Вар-нты*.
3. Прокрутите меню до пункта *Убрать папку* и нажмите *Выбрать*.

**Примечание.** При удалении папки удаляются все содержащиеся в ней сообщения.

### Перемещение или удаление текстового или графического сообщения

1. В режиме чтения сообщения нажмите *Вар-нты*.
2. Прокрутите меню до пункта *Перенести* или *Стереть* и нажмите *Выбрать*.
3. Для перемещения сообщения прокрутите список до требуемого названия папки и нажмите *ОК*.

## Параметры сообщений

Для доступа к списку параметров сообщений

1. Прокрутите меню *Сообщения* до пункта *Варианты сообщений* и нажмите **Выбрать**.
2. Выберите параметр, который требуется установить, и нажмите **Выбрать**:

В телефоне предусмотрено два типа параметров сообщений: параметры профилей сообщений и общие для всех текстовых сообщений параметры.

Профиль сообщения представляет собой группу параметров, необходимых для передачи текстовых сообщений. Если при передаче сообщения не выбран другой набор параметров, в качестве профиля сообщения по умолчанию телефон использует параметры *Номер центра сообщений*, *Формат сообщений* и *Сообщение в силе* из меню *Варианты сообщений*.

Когда, например, для ответа на сообщение или после ввода нового сообщения пользователь выбирает функцию *Отправить*, телефон автоматически использует профиль сообщения по умолчанию.

Телефон позволяет отправить текстовое сообщение на факсимильный аппарат или по электронной почте (если такая услуга предоставляется сотовой сетью); для этого необходимо определить профиль сообщения с параметрами, соответствующими факсимильной передаче или передаче по электронной почте. См. также раздел Специальные функции передачи сообщений на стр. 75.

### Параметры, общие для всех текстовых сообщений

Перечисленные ниже параметры из меню *Варианты сообщений* являются общими для всех исходящих текстовых сообщений независимо от выбранного профиля.

- *Отчет о передаче*

Этот параметр позволяет запросить сеть предоставлять отчеты о передаче текстовых сообщений (услуга сети). Отчет от передаче обозначается символом **i** перед заголовком сообщения.

- *Ответ по тому же каналу*

Эта сетевая услуга позволяет получателю сообщения послать ответ через тот же центр сообщений.

## Параметры профилей (Форматы и варианты сообщений<sup>1</sup>)

Подменю *Форматы и варианты сообщений* из меню *Варианты сообщений* позволяет изменять параметры выбранного профиля сообщений<sup>2</sup>. Для каждого из профилей предусмотрено отдельное подменю, содержащее следующие параметры:

- *Номер центра сообщений*

Этот параметр предназначен для записи телефонного номера центра сообщений, без этого номера отправка текстовых сообщений невозможна.

- *Формат сообщений*

Для обычных текстовых сообщений выберите параметр *Текст*, для факсимильной передачи выберите параметр *Факс* и т. д. Обратите внимание на то, что использовать значения *Факс*, *Эл. почта* и *Пейджинг* можно только в том случае, если служба передачи сообщений предоставляет услугу преобразования текстовых сообщений в эти форматы. Информацию об условиях предоставления этой услуги можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

- 
1. Меню профилей сообщений ("Форматы и варианты сообщений") выводится только в том случае, если установленная в телефоне SIM-карта поддерживает использование более одного набора параметров. Каждый набор выделен в отдельное меню и может иметь произвольное имя.
  2. Количество профилей зависит от количества наборов параметров, записанных на SIM-карте.

- *Сообщение в силе*

Эта сетевая услуга позволяет задать время, в течение которого сообщение хранится в центре сообщений и выполняются попытки доставки сообщения адресату.

- *Номер адресата по умолчанию*

При выборе профиля телефон по умолчанию использует записанный в этом параметре номер для передачи текстового сообщения.

- *Дать другое название этой серии*

Этот параметр позволяет переименовать любой профиль сообщения.

## ■ Звонки (меню 2)

Это меню позволяет просматривать и удалять телефонные номера, автоматически записанные телефоном, а также получать сведения о продолжительности и стоимости разговоров (услуга сети).

Функции, предусмотренные для списков непринятых вызовов, принятых вызовов и набранных номеров, позволяют:

- набрать номер;
- сохранить номер в телефонной книге;
- вывести на дисплей дату и время вызова;
- просматривать, редактировать и удалить номера из списка.

**Примечание.** Телефон регистрирует принятые и оставленные без ответа вызовы только в том случае, если сотовая сеть предоставляет услугу определения номера вызывающего абонента (CLI), а телефон включен и находится в пределах зоны обслуживания сети.





## Непринятые входящие звонки (меню 2-1)

Эта функция позволяет просмотреть список из десяти телефонных номеров абонентов, которые последними безуспешно пытались дозвониться до владельца телефона (услуга сети).



**Совет.** При появлении на дисплее сообщения о непринятом вызове нажмите [Обзор](#) для вывода на дисплей телефонного номера. Для набора этого номера нажмите




## Принятые звонки (меню 2-2)

Эта функция позволяет просмотреть список из десяти телефонных номеров абонентов, вызовы которых были приняты последними (услуга сети).

## Набранные номера (меню 2-3)

Эта функция позволяет просмотреть список из десяти телефонных номеров, которые были набраны последними.



**Совет.** Для быстрого вызова списка набранных номеров нажмите  один раз, когда телефон находится в режиме ожидания.

## Стереть последние звонки (меню 2-4)

Эта функция позволяет удалить все телефонные номера, которые выводятся в меню 2-1 "[Непринятые входящие звонки](#)", 2-2 "[Принятые звонки](#)" и 2-3 "[Набранные номера](#)".

Эти телефонные номера также удаляются в следующих случаях:

- при включении телефона с SIM-картой, отличной от пяти SIM-карт, которые использовались в телефоне последними;

- при изменении значения параметра "Уровень защиты" (меню 4-5-5).

## Длительность звонка (меню 2-5)

С помощью этого подменю можно выяснить продолжительность исходящих и входящих вызовов в часах, минутах и секундах. Для сброса счетчиков длительности вызовов необходимо ввести защитный код. См. раздел Коды доступа на стр. 138.



**Примечание.** Фактическая продолжительность разговоров, на основании которой местный поставщик услуг выставляет счет, может изменяться в зависимости от характеристик сети, способа округления при выставлении счета и других подобных факторов.

## Показать стоимость разговоров (меню 2-6)

Эта услуга сети позволяет выяснить стоимость последнего разговора и общую стоимость всех разговоров. Стоимость разговоров подсчитывается отдельно для каждой SIM-карты. Владелец телефона может ограничить стоимость разговоров заданным числом тарифных или денежных единиц, воспользовавшись функцией [Лимит цены разговоров](#). Оплачиваемые входящие и исходящие вызовы возможны только до тех пор, пока не превышен установленный лимит стоимости. Количество оставшихся единиц отображается на дисплее в режиме ожидания. Для того, чтобы установить лимит стоимости вызовов, может потребоваться ввод кода PIN2. С помощью функции [Стоимость](#) можно задать вывод оставшегося времени (стоимости) в тарифных или денежных единицах. Для того, чтобы выбрать режим отображения, может потребоваться ввод кода PIN2. Стоимость тарифной единицы можно узнать у поставщика услуг. Функция [Сбросить счетчики](#) позволяет обнулить содержимое счетчиков стоимости вызовов. Для сброса счетчиков необходимо ввести код PIN2. См. раздел Коды доступа на стр. 138.



**Примечание.** После того, как лимит стоимости разговоров исчерпан, сохраняется возможность вызова только номера службы экстренной помощи 112.

Фактическая продолжительность разговоров, на основании которой местный поставщик услуг выставляет счет, может изменяться в зависимости от характеристик сети, способа округления при выставлении счета и других подобных факторов.

## ■ Режимы (меню 3)




Меню *Режимы* позволяет настроить звуковые сигналы телефона для различных событий, условий работы и групп абонентов. Кроме того, большинство режимов (профилей) можно задать на определенный период времени.





**Примечание.** Для изменения профиля нажмите клавишу включения и выберите требуемый профиль с помощью клавиш прокрутки. Возможность выбора временных профилей с помощью клавиши включения не предусмотрена.

## Выбор профиля

Для изменения текущего профиля (по умолчанию выбран профиль *Обычный*)

1. Кратко нажмите  в режиме ожидания.
2. С помощью  или  прокрутите список до требуемого профиля и нажмите **OK**.

Или

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта *Режимы* и нажмите **Выбрать**. С помощью  или  прокрутите список до требуемого профиля и нажмите **Вар-нты**. Подтвердите активизацию профиля, нажав **OK**.

2. Выберите **Постоянно** для активизации профиля на неопределенное время. Профиль остается активным до тех пор, пока не будет выбран другой профиль.
3. Или выберите **В опр. время** для того, чтобы установить время окончания действия профиля (в пределах следующих 24 часов).  
В режиме ожидания временный профиль отображается значком часов ⌚.

**Примечание.** Для активизации временного профиля необходимо сначала установить встроенные часы телефона. См. раздел Дать время (меню 10-3-2) на стр. 122.

4. Введите время в часах и минутах после строки **Срок окончания**.
5. Подтвердите введенное значение, нажав **ОК**.

**Примечание.** Действие временного профиля прекращается при выключении телефона, а также при подключении телефона к автомобильному комплекту или микротелефонной гарнитуре.

## Настройка профилей

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Режимы** и нажмите **Выбрать**. На дисплее появится список функций: *Обычный*, *Без звука*, *Совещание*, *На улице*, *Пейджер*, *Автомобиль*, *Наушники*.

**Примечание.** *Автомобиль* и *Наушники* отсутствуют в списке "Режимы" до тех пор, пока телефон не будет подключен к автомобильному комплекту CARK111 или микротелефонной гарнитуре HDC-9P соответственно. Однако профили *Автомобиль* и *Наушники* остаются в меню после первого подключения.

2. Выберите требуемый профиль и нажмите **Вар-нты**.
3. Выберите **Конфигурация** и нажмите **ОК**.


**Примечание.** Если телефон подключен к автомобильному комплексу CARK111 или микротелефонной гарнитуре HDC-9P, функция *Включить* не доступна.

4. Выберите параметр, который требуется настроить, и нажмите **Выбрать**:
5. Выберите требуемое значение параметра и нажмите **OK**.

## Настраиваемые параметры профилей

Функция *Конфигурация* позволяет изменять следующие параметры выбранного профиля:

- *Вариант звуку сигнала* — способ уведомления о поступлении входящего вызова. Возможные варианты: *Обычный*, *Нарастающий*, *Одинарный*, *Короткий* и *Откл.*

Если для параметра *Вариант звуку сигнала* установлено значение *Откл.*, звуковой сигнал вызова и другие звуковые сигналы не подаются. Однако такой беззвучный режим отображается индикатором  только в профилях "Без звука" и "Совещание".

- *Тип звукового сигнала* — выбор типа сигнала, подаваемого при поступлении входящих вызовов.





**Совет.** Телефон позволяет принимать мелодии сигнала вызова в виде сообщений ОТА. В списке мелодий сигнала вызова можно сохранить одновременно пять мелодий сигнала вызова.

- *Громкость звонка* — установка уровня громкости сигнала вызова и сигнала о приеме сообщения.
- *Вибрация* — использование вибратора для уведомления о поступлении входящего вызова или текстового сообщения. Вибратор не работает, когда телефон подключен к зарядному устройству или находится в настольной подставке.
- *Сигнал о сообщении* — выбор типа сигнала уведомления о приеме текстовых сообщений.

- **Тоны клавиатуры** — установка громкости или включение тональных сигналов клавиатуры.
- **Предупр. сигналы** — включение и включение предупреждающих сигналов. Например, если предупреждающие сигналы включены, телефон подает сигнал в случае разрядки аккумулятора.
- **Автоприем звонка** (только в профилях **Автомобиль** и **Наушники**) — включение режима автоматического ответа на входящие голосовые вызовы по истечении нескольких секунд.



**Примечание.** Эту функцию можно использовать только в том случае, когда телефон подключен к микротелефонной гарнитуре или автомобильному комплекту (оборудованному датчиком включения зажигания) при включенном зажигании автомобиля.

- **Сигнал на** — телефон подает сигнал вызова только при поступлении вызовов от абонентов, принадлежащих выбранной группе вызывающих абонентов. С помощью  или  выберите требуемую группу и нажмите **Взять**.

Установка сигнала вызова и значка для группы вызывающих абонентов описана на стр. 50.

## Переименование профилей

Пользователь может по своему усмотрению изменять названия профилей, за исключением профилей **Обычный**, **Автомобиль** и **Наушники**.

1. Нажмите **Меню**, с помощью  или  прокрутите меню до пункта **Режимы** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите список до профиля, который требуется переименовать, и нажмите **Вар-нты**, затем выберите **Переименовать** и нажмите **ОК**.
3. Введите новое название и нажмите **ОК**. Последовательность ввода букв описана в разделе **Запись имен и номеров** на стр. 45.

## ■ Установки (меню 4)



### Установки звонков (меню 4-1)

#### А/громкость (меню 4-1-1)

Функция автоматической регулировки громкости (АРГ) подстраивает уровень громкости динамика телефона в зависимости от уровня шума окружающей среды. При увеличении или уменьшении уровня шума или уровня принимаемого речевого сигнала данная функция изменяет громкость динамика телефона, обеспечивая оптимальный уровень громкости.

Функцию автоматической регулировки громкости можно активизировать в меню либо во время разговора.

**Примечание.** Изменение состояния функции АРГ во время разговора остается в силе только на время текущего вызова.


**Примечание.** Функция автоматической регулировки громкости доступна только при работе телефона в автономном режиме. В других режимах работы телефона (например, при подключении микротелефонной гарнитуры или комплекта громкой связи) включение/выключение функции АРГ невозможно ни в меню, ни во время разговора.

#### Включение автоматической регулировки громкости в меню

1. Нажмите **Меню**, выберите **Установки**, затем **Установки звонков**.
2. Выберите **А/громкость**.
3. Выберите **А/Г откл.** или **А/Г вкл.** По умолчанию установлено значение **А/Г откл.**

## Включение автоматической регулировки громкости во время разговора

1. Нажмите **Вар-нты** во время разговора.
2. Выберите **А/Г вкл.** для включения функции АРГ или **А/Г откл.**, чтобы выключить АРГ.



Клавишу  можно использовать для увеличения громкости во время разговора независимо от состояния функции АРГ.

По завершении вызова восстанавливается уровень громкости, который был установлен ранее перед включением функции АРГ.

**Примечание.** Если уровень громкости изменен функцией АРГ, а затем во время вызова функция АРГ отключена, сохраняется уровень громкости, установленный функцией АРГ.





## Ответ любой кнопкой (меню 4-1-2)

Включив эту функцию, можно отвечать на входящие вызовы коротким нажатием любой клавиши, за исключением  и . При включении этой функции ответ на вызов нажатием клавиши **Отбой** невозможен.

## Автодозвон (меню 4-1-3)

Когда эта функция включена, телефон делает до 10 попыток повторного соединения с абонентом в случае неудачного набора номера.

## Быстрый набор (меню 4-1-4)

Когда эта функция включена, назначенные клавишам быстрого набора ( - ) имена и телефонные номера можно вызывать, нажав и удерживая нажатой соответствующую цифровую



клавишу.

Для вызова своего автоответчика нажмите и удерживайте нажатой клавишу .

## Услуга режима ожидания (меню 4-1-5)

При включенной сетевой услуге ожидания вызова телефон во время разговора уведомляет о поступлении нового входящего вызова. См. раздел Услуга ожидания вызова на стр. 40.


## Тел. линия на выход (меню 4-1-6)

SIM-карта может использоваться с двумя абонентскими номерами — “телефонными линиями”. Меню 4-1-6 позволяет выбрать телефонную линию для исходящих вызовов. Предусмотрена также возможность запрета выбора линии. Сведения о предоставлении услуг можно получить у сетевого оператора или поставщика услуг сотовой сети.

Исходящие вызовы по линии 2 блокируются в том случае, если подписка на эту услугу не оформлена. При этом независимо от выбранной линии сохраняется возможность отвечать на вызовы, поступившие по любой из линий.

Выбрав из списка параметр *Зафиксировать*, можно запретить использование этого меню.



**Совет.** Для перехода с одной линии на другую нажмите и удерживайте нажатой клавишу  в режиме ожидания.

## Резюме звонка (меню 4-1-7)

При включении этой функции телефон кратковременно выводит на дисплей длительность и стоимость (услуга сети) последнего вызова.

## Передача факсов и файлов (меню 4-1-8)

Это меню позволяет передавать данные и факсимильные сообщения. Прежде, чем использовать эту функцию, необходимо активизировать инфракрасный порт телефона (меню 9) или подключить телефон к соответствующему устройству (например, к факсимильному аппарату).

## Свой номер определяется (меню 4-1-9)

Эта сетевая услуга позволяет разрешить или запретить передачу своего телефонного номера вызываемому абоненту. Значение *Загано сетью* восстанавливает согласованное с поставщиком услуг значение по умолчанию (*Вкл.* или *Откл.*).

**Примечание.** Нумерация меню *Резюме звонка*, *Передача факсов и файлов* и *Свой номер определяется* изменяется в зависимости от того, поддерживает ли SIM-карта функцию *Тел. линия на выход*.

## Установки телефона (меню 4-2)

### Язык (меню 4-2-1)

Это меню позволяет выбрать язык, который используется для вывода сообщений на дисплей. При установке значения *Автомат* язык определяется используемой SIM-картой.

Выбор языка также определяет формат отображения даты и времени в функциях *Будильник* (меню 10-2), *Установка времени* (меню 10-3), *Календарь* (меню 8), *Журнал* (меню 9).

### Индекс сети (меню 4-2-2)

Это меню позволяет установить режим, в котором телефон сообщает о работе в сотовой сети с микросотовой технологией (MCN) (услуга сети).

## Приветствие (меню 4-2-3)

Это меню позволяет ввести сообщение, которое кратковременно выводится на дисплей при включении телефона.

## Выбор сотовой сети (меню 4-2-4)



Сотовую сеть, к которой подключен телефон, можно выбирать в автоматическом или ручном режиме.

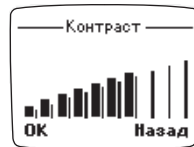
В автоматическом режиме (*Автомат*) телефон автоматически выбирает одну из доступных в данном месте сотовых сетей (GSM900 или GSM1800).

В ручном режиме (*Произвольно*) телефон выводит на дисплей список доступных сотовых сетей и предоставляет возможность выбрать любую сеть, имеющую соглашение о роуминге с оператором домашней сети. Если соглашение о роуминге отсутствует, на дисплей выводится сообщение *Нет гостуна*, что указывает на необходимость выбора другой сети. Телефон остается в ручном режиме до тех пор, пока не будет выбран автоматический режим или не будет установлена другая SIM-карта.

## Контраст (меню 4-2-5)

Это меню позволяет настроить контрастность дисплея телефона. Предусмотрено 10 различных уровней контрастности.

1. Выберите *Контраст* в меню *Установки телефона*.
2. С помощью  или  установите требуемый уровень контрастности.




Текущий уровень контрастности отображается шкалой на дисплее телефона.

## Подтверждать ресурсы SIM (меню 4-2-6)

При пользовании услугами SIM-карты телефон может выводить на дисплей подтверждающие сообщения (которыми телефон обменивается с сетью); для этого необходимо выбрать функцию *С запросом*. См. раздел Услуги SIM (меню 14) на стр. 134.

## Варианты блока (меню 4-3)

При заблокированной клавиатуре в верхней строке дисплея выводится индикатор .

**Примечание.** При включенной функции блокировки клавиатуры сохраняется возможность вызова службы экстренной помощи, номер которой запрограммирован в памяти телефона (например, 911, 112 или другой номер официальной службы экстренной помощи).

## Автоматич. блок (меню 4-3-1)

Функция автоматической блокировки клавиатуры настраивается пользователем. Эта функция аналогична экранной заставке персонального компьютера. По истечении установленного пользователем времени клавиатура автоматически блокируется для исключения случайных нажатий клавиш.

1. Для включения функции автоматической блокировки клавиатуры выберите *Вкл.*
2. После появления на дисплее строки *Длина паузы* укажите время в минутах и секундах. По умолчанию установлено значение 01:00. Можно ввести любое значение времени в диапазоне от 10 с до 60 мин.

Автоматическая блокировка клавиатуры активизируется, когда:

- телефон находится в режиме ожидания и заданное пользователем время истекло.

## Код блока (меню 4-3-2)

Код блокировки клавиатуры можно использовать в качестве дополнительного средства защиты от несанкционированного доступа к телефону. По умолчанию установлен код 0000.

**Примечание.** Перед активизацией кода блокировки клавиатуры убедитесь в том, что функция запроса кода PIN также активна.

После активизации кода блокировки клавиатуры нажатием клавиши **Вкл.** на дисплей выводится подтверждающее сообщение **Код блока включен**. Для разблокирования клавиатуры необходимо ввести установленный код в режиме ожидания.

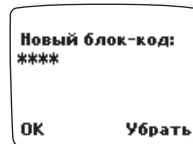
**Примечание.** Для разблокирования клавиатуры нажмите **Сн. блок** в режиме ожидания, затем введите четырехзначный код блокировки клавиатуры. При вводе ошибочного кода блокировки клавиатуры пять раз подряд телефон предлагает ввести код PIN. После ввода правильного кода PIN можно изменить код блокировки клавиатуры (меню 4-3-3).

Для того, чтобы восстановить значение кода по умолчанию, выберите функцию **Вернуться к стандартным установкам** (меню 4-6).

## Сменить код (меню 4-3-3)

Это подменю позволяет установить новый код блокировки клавиатуры взамен старого кода или кода, установленного изготовителем телефона.

1. Введите новый четырехзначный код блокировки клавиатуры и нажмите **OK**.
2. Подтвердите введенный код.



**Примечание.** Код блокировки клавиатуры не препятствует ответу на вызов и использованию клавиш во время разговора. Блокировка клавиатуры активизируется снова по завершении вызова.

## Установки связи (меню 4-4)

### Служба информации (меню 4-4-1)

Эта сетевая услуга обеспечивает прием от поставщика услуг сообщений на различные темы (например, о погоде или транспортной ситуации). Список доступных тем и их номера можно получить у поставщика услуг.

Для получения сообщений по активным темам выберите значение **Вкл.** Пользователь может редактировать список тем, отмечая темы как активные или неактивные.

Функция **Индекс тем** позволяет получить из сети список доступных тем. Выбрав функцию **Тематика**, можно добавить новый пункт в список тем. Введите номер и название темы. Кроме того, список тем можно редактировать или удалить.

Функция **Язык** позволяет выбрать язык сообщений. На дисплей выводятся только сообщения на выбранном языке.



**Совет.** Сообщения службы информации можно сохранять в папке **Архив** или в одной из указанных пользователем папок.

### Прослушать голосовые сообщения (меню 4-4-2)

При вызове этой функции телефон набирает номер автоответчика, который задан в меню 4-4-3. Автоответчик (голосовая почта) – это услуга сети, предоставляемая поставщиком услуг сотовой сети в рамках абонентской подписки.



**Совет.** Для быстрого вызова своего автоответчика нажмите и удерживайте нажатой клавишу **END** (в режиме ожидания или в меню).

Для вызова своего автоответчика можно также нажать левую клавишу выбора, когда над ней выведен текст **OK**.

### **Задать номер голосового П/Я (меню 4-4-3)**

Данное подменю позволяет записать телефонный номер своего автоответчика. Автоответчик (голосовой почтовый ящик) – это сетевая услуга. Дополнительную информацию, а также номер автоответчика можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

### **Редактор сервисных команд (меню 4-4-4)**

Из этого меню можно посылать поставщику услуг сети служебные запросы (также называемые командами USSD), например, команды включения сетевых услуг. Более подробную информацию можно получить у поставщика услуг сотовой сети.

### **Установки защиты (меню 4-5)**

В данном телефоне применяется гибкая система безопасности, которая предотвращает несанкционированное использование телефона или SIM-карты. См. также раздел Коды доступа на стр. 138.

#### **Запрос PIN-кода (меню 4-5-1)**

В телефоне предусмотрена функция защиты SIM-карты; при этом телефон после каждого включения запрашивает код PIN. Для этого установите в меню *Запрос PIN-кода* значение *Вкл.* Для включения этой функции необходимо ввести код PIN. Код PIN обычно предоставляется

вместе с SIM-картой. В случае отсутствия кода PIN обратитесь к поставщику услуг. Для изменения кода PIN используется меню "Сменить коды доступа" (меню 4-5-6).

**Примечание.** При вводе ошибочного кода PIN три раза подряд SIM-карта блокируется. Для разблокирования SIM-карты необходимо ввести код PUK. См. раздел Коды доступа на стр. 138.

**Примечание.** Некоторые SIM-карты не позволяют запрашивать код PIN при включении телефона.

## Режим запрета звонков (меню 4-5-2)

Эта сетевая услуга позволяет запретить входящие и исходящие вызовы. Для использования этой функции необходим пароль запрета вызовов.

Можно установить один из следующих режимов запрета вызовов:

- *Исходящие звонки* — запрет всех исходящих вызовов.
- *Международные звонки* — запрет всех международных вызовов из своей страны.
- *За границу, кроме своей страны* — запрет всех международных вызовов, за исключением вызовов своей страны (когда телефон используется за границей)
- *Входящие звонки* — запрет всех входящих вызовов.
- *Входящие звонки, когда за границей* — запрет всех входящих вызовов, если телефон используется за границей.

Для каждого из перечисленных режимов можно выбрать *Включить*, *Отменить* или *Проверить* (отображение текущего режима запрета вызовов).

Функция *Отменить все запреты* позволяет снять все установленные ранее режимы запрета вызовов.





**Примечание.** При запрете звонков в некоторых сетях предусматривается вызов экстренной службы по определенным номерам (например, по номеру 112 или по другому официальному номеру экстренной службы).


### Разрешенные номера (меню 4-5-3)

Эта услуга позволяет ограничить исходящие вызовы заданным набором телефонных номеров (если эта функция поддерживается установленной SIM-картой). Для записи и редактирования списка телефонных номеров необходимо ввести код PIN2.



**Примечание.** Если введена в действие функция фиксированного набора по разрешенным номерам, то в некоторых сетях предусматривается вызов экстренной службы по определенным номерам (например, по номеру 112 или по другому официальному номеру экстренной службы).

### Закрытая группа (меню 4-5-4)

Эта сетевая услуга позволяет ограничить входящие и исходящие вызовы выбранной группой абонентов. При выборе значения *Стандартно* телефон использует группу, согласованную владельцем SIM-карты с поставщиком услуг. В режиме закрытой абонентской группы на дисплей выводится значок . Дополнительную информацию можно получить у сетевого оператора или поставщика сетевых услуг.



**Примечание.** Если установлен лимит абонентской группы, то в некоторых сетях предусматривается вызов экстренной службы по определенным номерам (например, по номеру 112 или по другому официальному номеру экстренной службы).

### Уровень защиты (меню 4-5-5)

Защитный код предназначен для защиты телефона от несанкционированного использования. Для включения такой защиты необходимо установить в меню *Уровень защиты* значение

**Телефон** или **Память**. Если выбрано значение **Телефон**, телефон запрашивает защитный код после установки новой SIM-карты (не входящей в число пяти использовавшихся последними SIM-карт). При выборе значения **Память** защитный код требуется для доступа к внутренней телефонной книге телефона. Защитный код также необходим при использовании некоторых функций, например, для очистки телефонной книги или для восстановления заводских значений параметров. Защитный код обычно предоставляется вместе с радиотелефоном (на идентификационной этикетке). В случае отсутствия кода обратитесь к местному дилеру. Изготовитель устанавливает для защитного кода значение 12345. Для изменения защитного кода используется меню **Сменить коды доступа** (меню 4-5-6). Храните новый код в надежном и безопасном месте отдельно от телефона.

**Примечание.** При вводе ошибочного защитного кода пять раз подряд телефон блокируется и в течение пяти минут не принимает повторные попытки ввода защитного кода.



**Совет.** Предусмотрена также возможность запрета входящих и/или исходящих вызовов (если такая услуга предоставляется сетью). См. подменю **Режим запрета звонков** (4-5-2), **Разрешенные номера** (4-5-3) и **Закрытая группа** (4-5-4) в меню "Установки".



**Примечание.** При изменении уровня защиты очищаются списки последних вызовов.

## Сменить коды доступа (меню 4-5-6)

С помощью этого меню можно изменить следующие коды доступа: защитный код, код PIN, код PIN2 и пароль режимов запрета вызовов. Эти коды могут содержать только цифры от 0 до 9. Телефон предлагает ввести текущий код, затем новый код. В завершение телефон предлагает подтвердить новый код (т. е. ввести его еще раз).



**Примечание.** Избегайте использовать коды доступа, похожие на номера служб экстренной помощи (например, 112), чтобы исключить случайный набор такого номера.

## Вернуться к стандартным установкам (Меню 4–6)

С помощью этого меню можно восстановить установленные изготовителем значения некоторых параметров. Для выполнения этой операции требуется ввести защитный код.

## ■ Перевод (меню 5)

Эта услуга сети позволяет направить входящие вызовы на другой телефонный номер (например, на номер своего автоответчика). Более подробную информацию можно получить у поставщика услуг сотовой сети.



В меню 5 можно выбрать следующие режимы переадресации вызовов:

- **Перевод всех звонков.** Переадресуются все голосовые вызовы; при поступлении входящего вызова сигнал вызова не подается.
- **Перевод, если свой номер занят.** Входящие голосовые вызовы переадресуются, когда телефон занят.



**Совет.** Если включена функция **Перевод, если свой номер занят**, при отклонении входящего вызова он также будет переадресован.

- **Перевод, если нет ответа.** Входящие голосовые вызовы переадресуются, если ответ на вызов не получен в течение заданного времени.

- **Перевод, если вне сети, отключен.** Входящие голосовые вызовы переадресуются, когда телефон выключен или находится за пределами зоны обслуживания сети.
- **Занят, не отв., выключен, вне сети.** Входящие голосовые вызовы переадресуются, если телефон занят, не отвечает, выключен или находится за пределами зоны обслуживания сотовой сети.
- **Перевод всех факс-сообщений.** Переадресуются все вызовы в режиме передачи факсимильных сообщений.
- **Перевод всей передачи данных.** Переадресуются все вызовы в режиме передачи данных.

Выберите **Включить** для включения соответствующего режима переадресации (если допускается сетью), **Отменить** для выключения режима переадресации или **Проверить**, чтобы выяснить, активен режим переадресации или нет.

Для отмены всех режимов переадресации выберите подменю **Отключить весь перевод.**



**Совет.** При включенном режиме переадресации **Перевод всех звонков** на дисплей телефона в режиме ожидания выводится индикатор ➡. При использовании двух телефонных линий для первой линии выводится индикатор переадресации 1↗, для второй линии — 2↗.

## ■ Игры (меню 6)

В телефон встроено три игры: *Snake II*, *Opposite* и *Pairs II*.

Меню *Установки* позволяет включить или выключить подсветку и звуковые сигналы на время игры.



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.



### Как начать новую игру

1. Нажмите *Меню*, прокрутите меню до пункта *Игры* и нажмите *Выбрать*.
2. В игре *Pairs II* выберите сначала *На время* или *Без времени*, затем *Новая игра*.

В игре *Opposite* выберите *Новая игра*, а в игре *Snake II* выберите *1 игрок*.





### Как начать парную игру

В игру *Snake II* можно играть вдвоем; для этого используется ИК-порт телефона, и у второго игрока должен быть такой же или совместимый телефон. Для того, чтобы начать игру, ИК порты двух радиотелефонов должны быть обращены друг к другу. См. раздел ИК-порт (меню 12) на стр. 124.

Оба игрока должны выбрать режим *2 игрока*.

### Параметры игр

- *Новая игра* — начало новой игры.

- **Уровень** — установка уровня сложности выбранной игры. С помощью  или  выберите требуемый уровень и нажмите **ОК**.
- **Правила** — отображение текста с правилами игры. Прокрутите текст с помощью  или .
- **Абс. рекорд** — отображение максимального счета в игре (только в играх *Snake II* и *Pairs II*).
- **Продолжить** — возобновление приостановленной игры.
- **Обзор игры** — вывод на дисплей финального состояния закончившейся игры сразу же после ее окончания.

## ■ Калькулятор (меню 7)




Встроенный в телефон калькулятор выполняет основные арифметические действия (сложение, вычитание, умножение и деление), а также операцию конвертации валют. Калькулятор имеет ограниченную точность, поэтому могут возникать ошибки округления (особенно при последовательных операциях деления).







**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

## Использование калькулятора

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Калькулятор** и нажмите **Выбрать**.
2. После того, как на дисплее появится цифра "0", введите первое число. Для изменения знака числа нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Сменить знак** и нажмите **Выбрать**.


Для ввода десятичной точки нажмите .

3. Для выполнения операции сложения нажмите  один раз (появится символ +).  
 Для выполнения операции вычитания нажмите  дважды (появится символ -).  
 Для выполнения операции умножения нажмите  трижды (появится символ \*).  
 Для выполнения операции деления нажмите  четыре раза (появится символ /).  
 Можно сделать иначе: нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до требуемой функции и нажмите **Выбрать**.
4. Введите второе число. Повторите операции столько раз, сколько необходимо. Для исправления допущенных при вводе ошибок используйте клавишу **Убрать**.
5. Для получения конечного результата нажмите **Вар-нты**. Прокрутите меню до пункта **Равно** и нажмите **Выбрать**.
6. Для начала нового вычисления нажмите и удерживайте нажатой клавишу **Убрать**.

## Конвертация валют

После установки обменного курса телефон можно использовать для конвертации валют либо в режиме **Калькулятор**, либо в режиме ожидания.

В режиме ожидания введите цифры и выберите **Вар-нты**, затем (в зависимости от направления конвертации) **В своей валюте** или **В инвалюте**.

**Примечание.** В режиме ожидания для ввода десятичной точки служит клавиша . Можно использовать символ \*, который также выполняет функцию десятичной точки.

Набранный на дисплее в режиме ожидания номер можно вызвать как телефонный номер либо нажать **Вар-нты** для доступа к следующему списку функций:

*Записать*

*К имени<sup>1</sup>*

*Послать текст*

*Позвонить*

*В своей валюте*

*В инвалюте*

## Установка обменного курса в калькуляторе

1. Выберите *Калькулятор*.
2. Нажмите **Вар-нты** и выберите *Обменный курс*.
3. Выберите *Иностранная валюта в своей валюте* или *Своя валюта в иностранной валюте*.
4. Введите значение обменного курса.

Установленное значение обменного курса постоянно хранится в памяти телефона.

## ■ Календарь (меню 8)

Встроенный календарь телефона можно использовать для хранения памяток, для ввода напоминаний о запланированных звонках, важных встречах и днях рождения. При наступлении установленной даты (встречи, дня рождения, или напоминания о звонке) телефон подает звуковой сигнал.




---

1. Эта функция доступна только при использовании внутренней памяти телефона.





**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

## Режимы отображения календаря

### Режим просмотра заметок дня

Список заметок дня содержит дату и значки для всех типов заметок, введенных для этого дня. См. раздел Ввод заметки календаря на стр. 106.

Для перехода в режим просмотра заметок дня нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Календарь** и нажмите **Выбрать**.

### Режим просмотра заметки

Режим просмотра заметки позволяет вывести на дисплей содержание заметки.

Для перехода в режим просмотра заметки

В режиме просмотра заметок дня нажмите **Вар-нты** и прокрутите меню до пункта **См. заметки** и нажмите **Выбрать**.

### Список недель

Список недель позволяет пролистывать календарь по неделям.

#### Для перехода в режим списка недель

1. В режиме просмотра заметок дня нажмите **Вар-нты**.
2. Прокрутите меню до пункта **Обзор** и нажмите **Выбрать**.




## Список функций календаря

Список функций календаря содержит функции ввода заметок и их передачи в виде текстового сообщения или через ИК-порт.


Список функций режима просмотра заметок дня и режима просмотра заметки также содержит функции удаления, редактирования, повторения и перемещения заметки. Для заметок типа *Встреча*, *Позвонить* и *Напние* предусмотрены также функции копирования заметки на другой день и повторения заметки (каждый день, каждую неделю, раз в две недели или каждый год).

Функция *Установка* позволяет задать дату, время, а также форматы отображения в календаре даты, времени и недели. Функция *Автостирание* позволяет автоматически удалять старые заметки по истечении заданного времени. При этом повторяющиеся заметки (например, напоминания о днях рождения) не удаляются.

## Ввод заметки календаря

1. С помощью  или  прокрутите меню *Календарь* до требуемой даты.
2. Нажмите *Вар-нты*, прокрутите меню до пункта *Пометить* и нажмите *Выбрать*.
3. Выберите один из перечисленных ниже типов заметок и нажмите *Выбрать*. Инструкции по вводу букв и цифр приведены в разделе Запись имен и номеров на стр. 45.
  - *Встреча* (  )

Введите заметку и нажмите *ОК*. Затем введите время и нажмите *ОК*.

  - *Позвонить* (  ).



Введите (или найдите в телефонной книге) требуемый телефонный номер и нажмите **OK**. Затем введите (или найдите в телефонной книге) требуемое имя и нажмите **OK**. Повторите операцию для ввода времени.


- *День рож.* (  )

Введите имя и нажмите **OK**, затем таким же образом введите дату рождения и год рождения (не обязательно). Если ввести год рождения, после имени в заметке будет выводиться возраст.


- *Напние* (  )

Введите заметку и нажмите **OK**.


4. С помощью  или  прокрутите список до требуемого типа сигнала (кроме *Напние*) и нажмите **Выбрать**.

При просмотре заметок значок  указывает, что для заметки установлен сигнал уведомления.



**Совет.** Для быстрого перехода к сегодняшнему дню в списке дней или списке недель нажмите .

### Когда телефон подает сигнал уведомления для заметки

Телефон мигает подсветкой, подает звуковой сигнал и выводит на дисплей заметку. Если на дисплей выведена заметка *Позвонить*, соответствующий телефонный номер можно набрать, нажав клавишу . Для выключения сигнала и просмотра заметки нажмите **См.**, для выключения сигнала без просмотра заметки нажмите **Выйти**.

## ■ Журнал (меню 9)



Журнал заданий напоминает карточку, на которой регистрируется рабочее время и расходы, и на которой можно записывать различные комментарии. В журнале заданий используется формат времени и даты из календаря (см. стр. 104) и текущее время встроенных часов телефона (см. стр. 117).

**Примечание.** Данные журнала можно передать в другой телефон в виде текстового сообщения либо в совместимый компьютер по кабелю или через ИК-порт.



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

Меню "Журнал" (меню 9) содержит следующие функции:

- *Заново, Дать новую, Найти, Изменить, Стереть и История.*

Если список заданий пуст, в меню можно выбрать только одну функцию *Дать новую*.

**Примечание.** При выключении телефона во время выполнения задания это задание не останавливается; таймер журнала заданий продолжает отсчет времени в фоновом режиме. Более того, если телефон выключается из-за разряда аккумулятора, таймер журнала заданий продолжает работать до тех пор, пока энергии аккумулятора достаточно для работы основных часов телефона.

## Заново (Меню 9-1)

Это подменю позволяет запустить существующее задание. Если список заданий пуст, эта функция недоступна.

- Выберите *Заново*, прокрутите список до требуемого задания и нажмите *Старт*.

Задание запускается, и создается новая запись.

Дисплей переключается в режим отображения активного задания.

## Дать новую (Меню 9-2)

Это подменю позволяет добавить задание в журнал заданий.

1. Введите название или другие идентификационные данные в полях *Название:* и *Для кого:*.
2. Подтвердите введенные данные, нажав **OK**.

Запускается первый пункт нового задания, и дисплей переключается в режим отображения активного задания.

**Примечание.** Если память телефона заполнена, на дисплей выводится сообщение *Память полна. Стереть старую задачу?*

## Найти (Меню 9-3)

Это подменю предназначено для поиска предыдущих заданий по названию или клиенту.

При выборе функции *По названиям* необходимо ввести имя или часть имени для поиска. Или нажмите **OK**, чтобы вывести на дисплей список заданий.

На дисплее будет выделен первый найденный элемент списка. Если подходящий элемент отсутствует, первым в список будет помещен наиболее близкий по значению элемент.

- В случае поиска *По названиям* остальные задания выводятся в алфавитном порядке под найденным названием.
- Если поиск выполняется *По клиентам*, на дисплей выводится только задание с указанным именем клиента.

## Изменить (Меню 9-4)

Это подменю позволяет редактировать название и имя клиента задания. После выбора этого подменю на дисплей выводится список заданий, в котором можно выбрать задание для редактирования.

## Стереть (Меню 9-5)

Предусмотрено два способа удаления заданий:

- *По одной* — удаление из списка одного задания.
- *Все задачи* — удаление из списка всех заданий.

В любом случае удаление задания необходимо подтвердить клавишей **OK**.

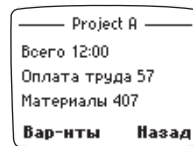
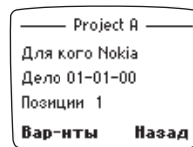
## История (Меню 9-6)

Это подменю позволяет просмотреть историю заданий.

1. Выберите *История* в главном меню журнала заданий.
2. Выберите в списке требуемое задание.

После выбора задания дисплей переключается в режим отображения истории. В этом режиме на дисплей выводятся следующие данные:

- Название выбранного задания
- Имя клиента
- *Дело 09.мм.22*
- *Позиции*
- *Всего:*
- *Оплата труда*
- *Материалы*
- *Все расходы*
- *Комментарии*





Для получения дополнительной информации, а также для передачи данных в другой телефон или удаления данных нажмите **Вар-нты** в этом режиме отображения.

## Подробности

В этом режиме отображения записи заданий выводятся в хронологическом порядке. В верхней части дисплея выводятся дата, номер текущей записи и общее количество записей. Выводится также следующая информация:

- *Период*
- *Оплата труда*
- *Материалы*
- *Расходы*

С помощью  или  можно для текущего элемента вывести на дисплей следующую запись. Для получения более подробной информации о заданиях нажмите **Вар-нты**.

## График

Для вывода на дисплей информации о рабочем времени выберите функцию *График*.

*Начато:*

*Пауза:*

и / или

*Начато:*

*Прервано:*

## Режим отображения оплаты труда

Для вывода на дисплей информации по оплате труда выберите функцию *См. опл. труда*. На дисплей выводится следующая информация:

*Часы*

*Ставка*

*Сумма*

## Режим отображения информации о материалах

Для вывода на дисплей информации о стоимости истраченных материалов выберите *См. материалы*. На дисплей выводится следующая информация:

*Кол-во*

*Стоимость*

*Сумма*



Во всех перечисленных режимах на дисплей выводится информация только для одной записи.

### Режим отображения комментариев

В этом режиме можно просмотреть комментарии, введенные для текущей записи. Выбрав **Вар-нты**, можно отредактировать комментарий или передать его в другой телефон в виде текстового сообщения.

### Передача в виде текстового сообщения

Эта функция позволяет передать архивные данные журнала заданий в другой телефон в виде текстового сообщения. Состав данных зависит от того, из какого меню журнала выбрана функция передачи.

### Передача журнала заданий в компьютер по кабелю

Для передачи данных из журнала заданий по кабелю:

- Подключите кабель DLR-3P к разъему последовательного интерфейса, расположенному на задней панели компьютера.
- Подключите кабель DLR-3P к телефону.

Запустите программу связи ПК с журналом заданий, которую можно загрузить с web-сервера Nokia ([www.nokia.com](http://www.nokia.com)).



**Примечание.** Не рекомендуется посылать вызовы и отвечать на них, когда телефон подключен к компьютеру, — это может привести к сбоям в работе.

## Передача журнала заданий в совместимый компьютер через ИК-порт

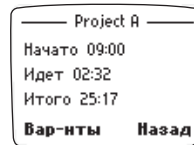
Данные журнала заданий можно также передать из телефона в персональный компьютер через ИК-порт; для этого требуется программа связи ПК с журналом заданий, которую можно загрузить с web-сервера Nokia ([www.nokia.com](http://www.nokia.com)). Однако возможность приема данных из журнала заданий через ИК-порт не предусмотрена. Дополнительная информация приведена в разделе ИР-порт (меню 12) на стр. 124.

## Режим отображения активного задания

Телефон находится в режиме отображения активного задания, когда в журнале имеется активное задание. В этом же режиме начинается отсчет времени.

В режиме отображения активного задания на дисплей выводится следующая информация:

- название задания
- время начала текущей записи
- продолжительность текущей записи
- общее время работы



Выбрав **Вар-нты**, можно приостановить или завершить задание, добавить значение стоимости или комментарий, найти другое задание или просмотреть историю задания.

## Приостановка задания

Выполнение задания, остановленного командой **Приостановить**, можно затем возобновить. На дисплей выводится мигающее сообщение **Приостановить**, таймер останавливается, но не сбрасывается.

Для продолжения выполнения задания выберите **Вар-нты**, затем **Возобновить**.

Приостановленное задание можно также завершить, добавить информацию о стоимости или комментарий или просмотреть историю задания.

### Завершение задания

1. Для завершения задания нажмите **Остановить**.
2. Подтвердите операцию клавишей **ОК**.

Выполнение текущей записи прекращается, таймер останавливается. Задание сохраняется.

На дисплей выводится итоговая информация по данной записи.

- **Время**
- **Оплата труда**
- **Материалы**
- **Комментарии**

Выбрав **Вар-нты**, можно добавить значение стоимости или комментарий, перезапустить задание или передать данные в другой телефон. После ввода дополнительной информации телефон возвращается в режим отображения обновленной сводки.

### Добавление значения стоимости

В режиме отображения активного задания можно добавить информацию о стоимости. Значение может содержать не более 9 цифр с двумя десятичными знаками.

1. Выберите **Оплата труда**, на дисплее появится текст **Почасовая оплата:**.
2. Введите значение оплаты.
3. Подтвердите введенные данные, нажав **ОК**.

На дисплей выводятся следующие данные:

- *Часы* — продолжительность текущей записи до настоящего момента
- *Ставка* — значение почасовой оплаты
- *Сумма* текущая суммарная оплата труда

Выбрав *Материал*, можно добавить стоимость материала к общей стоимости.

1. Введите название или другие идентификационные данные детали в поле *Тип материала*: и нажмите *ОК*.
2. Введите количество использованных деталей.
3. Введите цену одной детали в поле *Цена*: и нажмите *ОК*.

На дисплее появится следующая информация:

- *Кол-во*
- *Стоимость*
- *Сумма* — значение общей добавленной стоимости

### Добавление комментария

Выбрав *Дать коммрий*, можно ввести комментарий или заметки.

Для удаления введенного текста нажмите *Убрать*.

Для сохранения текста нажмите *Сохранить*.

## ■ Часы (меню 10)




### Секундомер (меню 10-1)



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

Секундомер предназначен для измерения промежутков времени, при этом возможно получение промежуточных отсчетов и круговых замеров.

Если при работающем секундомере нажать клавишу , телефон возвращается в режим ожидания, а отсчет времени продолжается в фоновом режиме. В этом случае телефоном можно пользоваться как обычно.

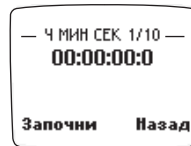
Показания секундомера удаляются в дисплея в следующих случаях:

- поступление входящего вызова;
- вывод на дисплей сообщения о разряде аккумулятора;
- вывод на дисплей сообщения о необходимости зарядки аккумулятора;
- вывод на дисплей других служебных сообщений.

**Примечание.** При работе секундомера расходуется дополнительная энергия аккумулятора, поэтому время работы телефона снижается. Для увеличения времени работы телефона не рекомендуется без необходимости запускать секундомер в фоновом режиме (т. е. одновременно с выполнением других операций).

## Измерение времени

Для переключения в режим секундомера выберите *Меню-Часы-Секундомер-Вразбивку*. Дисплей переключается в исходное состояние, начальный отсчет выводится большими цифрами 00:00:00:0.



1. Для запуска секундомера нажмите **Старт**.
2. Для остановки секундомера нажмите **Стоп**.

После остановки секундомера на дисплей выводится результат измерения.

**Примечание.** По достижении значения 99:59:59:9 отсчет времени продолжается со значения 00:00:00:0.



Нажав **Вар-нты**, можно перезапустить или сбросить секундомер, сохранить результат, а также выйти из режима секундомера. Если запустить новый цикл измерения с помощью клавиши **Старт**, отсчет времени начнется с текущего значения (без сброса секундомера). При выборе **Выйти** телефон возвращается в режим ожидания. Если секундомер не сброшен, в списке выбора присутствует пункт *Последнее*.

### Промежуточные отсчеты

1. Нажмите **Старт**.
2. Для вывода на дисплей промежуточного отсчета нажмите **Отрезки**.

Секундомер продолжает работать, но под текущим значением времени выводится значение промежуточного отсчета.

Для отображения промежуточного отсчета используется меньший шрифт, чем для текущего времени. Одновременно с текущим временем на дисплей можно вывести три промежуточных отсчета. Если получено большее количество промежуточных отсчетов, для прокрутки списка



значений используются клавиши  и . Измерение времени прекращается после нажатия клавиши **Стоп**.

## Круговые замеры

Для запуска этой функции выберите **По кругу** в главном меню секундомера.

1. Для запуска секундомера нажмите **Старт**.
2. Для вывода на дисплей круговых замеров нажмите **Круг**.

При нажатии клавиши **Круг** отсчет времени останавливается и сразу же запускается с нулевого значения. Последний круговой замер отображается под текущим временем.

Круговые замеры можно вывести на дисплей одновременно с текущим временем. Для прокрутки списка значений используются клавиши  и . При нажатии клавиши **Стоп** отсчет времени прекращается, и на дисплей выводится общий результат.

**Примечание.** При выборе **Вразбивку** или **По кругу** в меню **Вар-нты** во время работы секундомера в фоновом режиме на дисплей выводится запрос *Прервать предыдущее?*



## Сохранение и сброс отсчетов времени



1. Нажмите **Вар-нты** и выберите **Сохранить**.
2. Введите название отсчета времени в поле **Назвать**.
3. Подтвердите введенное название, нажав **ОК**.

**Для сброса секундомера:** Выберите из списка функций **Сбросить** и подтвердите операцию сброса клавишей **ОК**.

Телефон возвращается в исходное состояние, на дисплей выводится значение 00:00:00:0.

## Просмотр отсчетов

Для просмотра сохраненных отсчетов времени выберите *Показать*. На дисплей выводится список поименованных наборов отсчетов.

Выбрав набор отсчетов, можно просмотреть входящие в него значения времени. Промежуточные отсчеты и круговые замеры выводятся более мелким шрифтом, чем итоговое время. Для прокрутки списка значений используются клавиши  и .

Для удаления отсчетов в этом режиме выберите *Вар-нты*, затем *Стереть время*.

## Удаление отсчетов времени

Для удаления отсчетов времени из памяти секундомера выберите *Стереть время* в главном меню секундомера. Для удаления отсчетов времени можно также использовать эту же функцию в меню *Вар-нты*.

Отсчеты можно удалять по одному или все сразу. В обоих случаях на дисплей выводится запрос на подтверждение операции удаления нажатием клавиши *ОК*.

**Примечание.** При попытке выполнить удаление, когда в памяти нет наборов отсчетов, на дисплей выводится сообщение *Память секундомера пуста*.


## Память секундомера

Объем памяти, выделенной для секундомера, ограничен. Максимальное количество отсчетов секундомера равно 250. Содержимое памяти секундомера сохраняется и после выключения телефона.



## Будильник (меню 10-2)

Меню *Будильник* (меню 10-2) позволяет задать время, когда телефон должен подать звуковой сигнал. Для доступа к этому подменю нажмите *Меню*, затем выберите *Часы*, *Будильник* и нажмите *Выбрать*.

В будильнике используется тот же формат записи времени, как и в часах: 12-часовой или 24-часовой. Когда будильник включен, в режиме ожидания в верхней строке дисплея отображается индикатор . Будильник продолжает работать и после выключения телефона.

### При наступлении времени срабатывания будильника:

Телефон подает звуковой сигнал. Одновременно мигает подсветка телефона, и на дисплей выводится сообщение *Погреть!*

Для того, чтобы выключить сигнал будильника, нажмите *Стоп*. Если сигнал оставить включенным в течение одной минуты или нажать *Дрепать*, сигнал выключится на несколько минут и затем возобновится.

**Примечание.** Если время срабатывания будильника наступает при выключенном телефоне, телефон начинает подавать сигнал будильника. Если нажать *Стоп*, на дисплее появится запрос, требуется ли включить телефон. Нажмите *Да* для регистрации в сети или *Нет*, чтобы оставить телефон выключенным.



**Примечание.** Не включайте радиотелефон, если его использование запрещено, может вызвать помехи или создавать угрозу безопасности.

## Установка времени (меню 10-3)

Телефон имеет встроенные часы. При выборе *Показать часы* текущее время постоянно отображается на дисплее. Время не выводится на дисплей в режимах телефонной книги и меню.



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

## Показать часы / Убрать часы (меню 10-3-1)

С помощью этого подменю можно включить или выключить отображение времени.

## Дать время (меню 10-3-2)

1. Вызовите меню 10-3-2 и нажмите **Выбрать**.
2. Введите текущее время и нажмите **ОК**.

## Формат вр. (меню 10-3-3)

Это подменю позволяет выбрать 12-часовой или 24-часовой формат отображения времени. Выберите один из форматов и нажмите **ОК**.

Часы также используются следующими функциями: **Сообщения** (меню 1), **Звонки** (меню 2), **Будильник** (меню 10-2), **Календарь** (меню 8) и **Журнал** (меню 9).

**Примечание.** После длительного хранения телефона без аккумулятора может потребоваться снова установить время.

## ■ Шумометр (меню 11)

Встроенный шумометр телефона не предназначен для профессионального использования.

Это скорее забавная игрушка, предназначенная для оценки уровня шума окружающей среды.





**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

На дисплей телефона выводится вертикальная шкала, которая графически отображает уровень шума. Представлено также численное значение уровня шума. Пиковое значение отображается в рамке наверху, ниже — текущее значение. Уровень шума измеряется в децибелах (дБ).



**Примечание.** Возможность измерения уровня шума для текущего вызова не предусмотрена.

Обратите внимание на то, что встроенный шумомер телефона не является точным измерительным прибором, а предназначен для приблизительной оценки уровня шума в децибелах.

Шумомер измеряет уровень шума в полосе частот 300 – 3400 Гц; эта полоса частот передается системой GSM в режиме разговора и играет наиболее существенную роль с точки зрения разборчивости речи. Шум за пределами этого диапазона не измеряется.

Нажав **Вар-нты**, можно вывести на дисплей список из трех функций:

- *Сброс*
- *Пиковое зн.*
- *В динамике*

*Сброс* — сброс пикового значения.

*Пиковое зн.* — отображаются оба значения, пиковое значение обновляется только в том случае, когда текущий уровень шума превышает текущее пиковое значение.

**В динамике** — отображаются оба значения, пиковое значение сохраняется в течение пяти секунд.

**Примечание.** При работе шумометра расходуется дополнительная энергия аккумулятора, поэтому время работы телефона заметно сокращается. Поэтому не рекомендуется использовать шумометр без необходимости.

## ■ IR-порт (меню 12)



С помощью этого меню можно настроить телефон на прием данных через ИК-порт. Устройство, с которым устанавливается ИК-соединение, должно быть совместимо со стандартом IrDA. Телефон позволяет обмениваться данными, такими как визитные карточки (имена и телефонные номера абонентов, записанные в телефонную книгу) и заметки календаря, с аналогичным телефоном или другим совместимым устройством (например, компьютером) через инфракрасный порт телефона.

Данные журнала заданий можно передать в персональный компьютер через ИК-порт; для этого требуется программа связи ПК с журналом заданий, которую можно загрузить с web-сервера Nokia ([www.nokia.com](http://www.nokia.com)). Однако, возможность передачи через ИК-порт данных журнала заданий в другой телефон, а также загрузка таких данных из компьютера не предусмотрена.



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

## Для передачи или приема данных через ИК-порт

1. ИК-порты передающего и принимающего устройств должны быть обращены друг к другу, и между ними не должно быть никаких препятствий. При связи через ИК-порт рекомендуется расположить два устройства на расстоянии не более одного метра.
2. Для приема данных включите ИК-порт телефона, выбрав меню *IR-порт* (меню 12).
3. В передающем телефоне следует выбрать одну из функций передачи данных через ИК-порт. Если передача данных не начнется в течение двух минут после включения ИК-порта, соединение отменяется, и его необходимо установить снова.

**Примечание.** Телефон относится к лазерным изделиям класса 1.

## Проверка состояния ИК-соединения

Состояние ИК-соединения отображается индикатором **IR**.

Если **IR** выведен постоянно, это означает, что ИК-соединение установлено и телефон готов передавать или принимать данные через ИК-порт.

Если **IR** не выводится, ИК-соединение отсутствует.

Если **IR** мигает, это означает, что телефон пытается установить соединение с другим устройством либо соединение нарушено.

## ■ Мобильный Интернет (WAP)

Поставщики услуг WAP (Протокол беспроводных приложений) поддерживают в сети Интернет web-страницы, специально предназначенные для просмотра на дисплее мобильного телефона, а также предоставляют



различные услуги (банковское обслуживание, новости, прогноз погоды, расписание движения самолетов, словари и т. д.).

**Примечание.** Сведения о предоставлении услуг WAP, ценах и тарифах, а также инструкции по использованию услуг можно получить у сетевого оператора и/или поставщика услуг WAP.

Эти web-страницы построены с использованием языка WML (язык разметки страниц для беспроводных приложений). Телефон не позволяет просматривать страницы HTML (язык разметки гипертекста).



**Примечание.** Для того, чтобы использовать эту функцию, телефон должен быть включен. Нельзя включать радиотелефон в таких местах, где его использование запрещено либо он может являться источником опасности или создавать помехи.

Для доступа к услугам WAP используется меню [Услуги](#) (меню 13) (предварительно должны быть заданы параметры телефона, необходимые для доступа к услугам).

## Настройка телефона для доступа к услугам WAP

Для того, чтобы пользоваться услугами WAP, необходимо сохранить в памяти телефона параметры подключения к серверу WAP, через который осуществляется доступ к страницам WAP.

Параметры подключения предоставляются поставщиком услуг WAP. Эти параметры могут быть переданы в виде текстового сообщения, или их можно ввести вручную.

Параметры подключения сохраняются в одном из пяти наборов параметров. Каждый набор параметров содержит данные, необходимые для подключения к одной услуге WAP; при этом сохранять параметры для каждой услуги WAP требуется только один раз.

## Сохранение параметров, полученных в текстовом сообщении

При поступлении текстового сообщения с параметрами подключения на дисплей телефона выводится *Установки услуги получены*.

- Для сохранения принятых параметров нажмите **Вар-нты** и прокрутите меню до пункта *Сохранить*.
- Для просмотра параметров перед сохранением нажмите **Вар-нты** и прокрутите меню до пункта *Показать*. На дисплей выводится название и адрес домашней страницы, соответствующей принятым параметрам. Нажмите **Сохр.** для сохранения параметров или **Назад** для возврата в меню функций.

## Ввод параметров вручную

**Примечание.** Подробную информацию можно получить у поставщика услуг WAP, который предоставил параметры подключения.

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта *Услуги* и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта *Установки* и нажмите **Выбрать**.
3. Когда на дисплее появится меню *Установки связи*, нажмите **Выбрать**.
4. Прокрутите список до требуемого набора параметров подключения и нажмите **Вар-нты**.
5. Прокрутите меню до пункта *Изменить* и нажмите **Выбрать**.

Набор содержит следующие параметры:

- *Страница* – введите адрес домашней страницы для набора параметров подключения.
- *Тип сеанса* – выберите *Непрерывно* или *Временная*
- *Защита связи* – выберите *Вкл.* или *Откл.*

**Примечание.** При включенной функции защиты связи телефон использует защищенную линию, если эта услуга активна. Если защищенная линия не доступна, соединение не выполняется. Для того, чтобы установить незащищенное соединение, необходимо выключить функцию защиты связи (*Откл.*).

- *Канал браузера* – выберите *SMS* или *Данные*. Выбор канала определяет скорость и стоимость передачи информации. Подробную информацию о тарифах можно получить у поставщика услуг WAP.

Введите значения параметров, перечисленных ниже, в соответствии с инструкциями, предоставленными поставщиком услуг.

**Если выбран канал связи "SMS"**

*Номер сервера*

*Сервис-номер*

**Если выбран канал связи "Данные"**

*Номер коммутации*

*Адрес протокола*

*Тип опознавания* – выберите *С защитой* или *Обычный*

*Тип передачи данных* – выберите *Аналоговый* или *ISDN*. Выбор типа передачи данных определяет скорость передачи данных. При установке типа передачи данных *ISDN* для скорости передачи данных предусмотрено только два значения *9600* и *14400* бит/с.

*Скорость передачи* – значение *Скорость* задает автоматический режим выбора скорости передачи (для типа передачи данных *ISDN* выбор этого режима не предусмотрен). Фактическая скорость передачи данных зависит от поставщика услуг.



Имя пользователя

Пароль

## Изменение параметров

Память телефона рассчитана на сохранение пяти наборов параметров подключения. Если в телефоне уже определены пять наборов параметров, при добавлении нового набора его параметры замещают параметры существующего набора. Соответствующие инструкции приведены в разделе Ввод параметров вручную на стр. 127. Функция *Переименовать* позволяет переименовать набор параметров подключения.

Телефон позволяет включить или выключить загрузку изображений, а также выбрать способ отображения текста на дисплее при просмотре страниц WAP. На некоторых страницах WAP по умолчанию может быть выключен перенос строк (т. е. строки обрезаются по границе дисплея); в этом случае для просмотра всего текста выберите *Включить*.

1. Нажмите *Меню*, прокрутите меню до пункта *Услуги* и нажмите *Выбрать*.
2. Прокрутите меню до пункта *Установки* и нажмите *Выбрать*.
3. Прокрутите меню до пункта *Настройка компоновки* и нажмите *Выбрать*.
4. Прокрутите меню до пункта *Перенос текста* или *С показом картинок* и нажмите *Выбрать*.
5. Выберите *Включить* или *Отключить* для параметра *Перенос текста* и *Да* или *Нет* для параметра *С показом картинок*.

## Доступ к страницам WAP

Доступ к страницам WAP возможен после сохранения всех необходимых параметров подключения. Предусмотрено три различных варианта доступа к страницам WAP:

- Загрузка домашней страницы (выберите *К себе* в меню *Услуги*)
- Выбор закладки (выберите *Закладки* в меню *Услуги*)
- Ввод адреса страницы WAP (выберите *См. адрес* в меню *Услуги*)

Прежде всего необходимо активизировать набор параметров подключения к требуемой услуге WAP. В каждый момент времени активным может быть только один набор.

### Активация набора параметров подключения

1. Нажмите *Меню*, прокрутите меню до пункта *Услуги* и нажмите *Выбрать*.
2. Прокрутите меню до пункта *Установки* и нажмите *Выбрать*.
3. Когда на дисплее появится меню *Установки связи*, нажмите *Выбрать*.
4. Прокрутите список до требуемого набора параметров подключения и нажмите *Вар-нты*.  
Затем прокрутите меню до пункта *Включить* и нажмите *Выбрать*.

### Доступ к странице WAP путем загрузки домашней страницы

1. В режиме ожидания нажмите *Меню*, прокрутите меню до пункта *Услуги* и нажмите *Выбрать*.
2. Для загрузки домашней страницы услуги выделите пункт *К себе* и нажмите *Выбрать*.

### Закладки

В памяти телефона можно сохранить адреса 15 самых интересных или наиболее часто посещаемых страниц WAP.

### Добавление закладок

1. Нажмите *Меню*, прокрутите меню до пункта *Услуги* и нажмите *Выбрать*.
2. Прокрутите меню до пункта *Закладки* и нажмите *Выбрать*.
3. Нажмите *Вар-нты*, затем выделите пункт *Дать закл-ку* и нажмите *Выбрать*.

4. Введите адрес услуги и нажмите **OK**. Затем введите название услуги и нажмите **OK**.

**Совет.** Закладку можно добавить в режиме просмотра. Нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Закладки** и нажмите **Выбрать**. Затем нажмите **Вар-нты**, прокрутите меню до пункта **Сохр. закл.** и нажмите **OK**.

#### Доступ к странице WAP с помощью закладки

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Услуги** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **Закладки** и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите список до требуемой закладки и нажмите **Вар-нты**. Для подключения к услуге прокрутите меню до пункта **На закладку** и нажмите **Выбрать**.

**Примечание.** Закладка может быть связана с параметрами подключения, которые были активны при создании закладки. Если закладка не работает (на дисплей выводится сообщение *Проверить режим услуги*), попробуйте активизировать другой набор параметров подключения.

#### Доступ к странице WAP путем ввода ее адреса










1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Услуги** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **См. адрес** и нажмите **Выбрать**.
3. Введите адрес требуемой страницы WAP (для ввода специальных символов служит клавиша **\* +**) и нажмите **OK**.

**Примечание.** Вводить префикс **http://** не обязательно; этот префикс добавляется автоматически. Префикс необходимо ввести при использовании протокола, отличного от **http** (например, **ftp**).

## Просмотр страниц WAP

После установления соединения с домашней страницей услуги WAP следуйте инструкциям, которые появляются на дисплее телефона.

### Просмотр страниц WAP с помощью клавиатуры

- Нажмите  для выбора ссылки
- Для просмотра страницы WAP служат клавиши прокрутки  и 
- Для того, чтобы закрыть соединение и завершить сеанс просмотра, нажмите .
- Для ввода букв и цифр служат клавиши  - , для ввода специальных символов — клавиша 
- Нажмите правую клавишу выбора  для перехода на страницу, которая была загружена предыдущей
- Нажмите левую клавишу выбора  для вызова списка функций

Во время просмотра услуги нажмите **Вар-нты** для вывода на дисплей списка доступных в данный момент функций. Прокрутите список до требуемой функции и нажмите **Выбрать**.

Ниже перечислены некоторые функции, доступные в режиме просмотра.

**К себе** (переход на домашнюю страницу), **Перезагрузить** (обновление содержания страницы), **Выбрать** (выбор ссылки), **Назад** (переход на страницу WAP, которая была загружена предыдущей), **Настройка компоновки** (установка параметров отображения текста и иллюстраций), **Закладки** (создание закладки), **Взять номер** (извлечение номеров из текущей услуги или со страницы на дисплее), **См. адрес** (ввод адреса требуемой страницы WAP), **Очистить кэш** (очистка кэш-памяти телефона), **Инфо защиты** (просмотр информации о защите соединения) и **Выйти** (завершение сеанса просмотра).

## Очистка кэш-памяти

Информация и адреса услуг, доступ к которым осуществлялся с данного телефона, сохраняются в кэш-памяти телефона. Кэш-память — это буферная память, предназначенная для временного хранения данных.



**Примечание.** Для повышения безопасности при доступе к конфиденциальной информации с использованием паролей (например, при работе с банковскими счетами) очищайте кэш-память перед каждым сеансом доступа.

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Услуги** и нажмите **Выбрать**.
2. Для очистки кэш-памяти телефона прокрутите меню до пункта **Очистить кэш** и нажмите **Выбрать**.

## Сертификаты доступа

Для того, чтобы использовать некоторые услуги, необходим так называемый сертификат доступа. Сертификат доступа требуется для организации защищенного соединения с сервером или шлюзом WAP. Сертификаты служат для проверки подписи шлюза или сервера WAP и загружаются в режиме просмотра.

Быть уверенным в подлинности шлюза или сервера WAP можно только после проверки подписи и срока действия сертификата шлюза или сервера WAP. На дисплей телефона выводится уведомление в том случае, если проверка подлинности шлюза или сервера WAP невозможна, шлюз или сервер WAP не является подлинным или если в телефоне отсутствует необходимый сертификат доступа. После загрузки требуемого сертификата доступа из сети Интернет его можно просмотреть, удалить или сохранить. В последнем случае сертификат добавляется в список сертификатов доступа в меню **Услуги**.

### Для просмотра списка сертификатов доступа

1. Нажмите **Меню**, прокрутите меню до пункта **Услуги** и нажмите **Выбрать**.
2. Прокрутите меню до пункта **Установки** и нажмите **Выбрать**.
3. Прокрутите меню до пункта **Сертификаты доступа** и нажмите **Выбрать**.

**Примечание.** Если на дисплее отображается индикатор защиты, данные между телефоном и шлюзом/сервером WAP (который определяется параметром **Адрес протокола** в меню **Установки связи**) передаются в зашифрованном виде и, следовательно, защищены. Однако это не означает, что данные, передаваемые между шлюзом и сервером (т. е. местом, где находится запрашиваемый ресурс), также защищены. Защита данных на участке между шлюзом и сервером должна обеспечиваться поставщиком услуг сети.

## ■ Услуги SIM (меню 14)



Помимо стандартных функций, выполняемых радиотелефоном, его владелец может пользоваться дополнительными услугами SIM-карты, доступ к которым обеспечивает меню 14. Меню 14 выводится на дисплей только в том случае, если оно поддерживается SIM-картой. Название и содержание этого меню зависит от доступных услуг.

Сведения о предоставлении услуг, их стоимости и другую информацию об услугах SIM-карты можно получить у поставщика SIM-карт (например у сетевого оператора, поставщика сетевых услуг или в других аналогичных организациях).

При пользовании услугами SIM-карты телефон может выводить на дисплей подтверждающие сообщения (которыми телефон обменивается с сетью); для этого необходимо выбрать пункт **С запросом** в меню 4-2-6 (**Подтверждать ресурсы SIM**).

**Примечание.** Доступ к таким услугам осуществляется путем передачи текстовых сообщений (SMS) или послыки вызовов, за которые может начисляться дополнительная оплата.

## 7. Передача данных и факсимильных сообщений

При подключении к совместимому компьютеру телефон может обмениваться данными с другими устройствами через ИК-порт или по кабелю последовательного интерфейса.

Для передачи и приема сообщений электронной почты и факсимильных сообщений, подключения к компьютеру и доступа к сети Интернет на компьютере должно быть установлено соответствующее программное обеспечение. Телефон Nokia 6250 может работать со многими коммерческими коммуникационными программными приложениями.

Для того, чтобы использовать телефон в качестве модема, необходимо сначала установить драйвер модема. Подробные инструкции по установке и необходимые системные файлы можно загрузить с web-сервера Nokia ([www.nokia.com](http://www.nokia.com)).

### ■ Подключение телефона к компьютеру

#### Установка коммуникационных приложений и драйверов модема

1. Установите на компьютер коммуникационное программное приложение. Информация о том, как правильно установить приложение, приведена в документации на это приложение.
2. Установите на компьютер необходимые драйверы. Инструкции по установке модема можно загрузить с web-сервера Nokia ([www.nokia.com](http://www.nokia.com)).

Рекомендации по устранению неполадок содержатся в файле Readme.txt, который также можно найти на web-сервере Nokia.



## Использование коммуникационных приложений

Выполните одну из следующих операций:

В случае передачи через ИК-порт

- Включите ИК-порт телефона, выбрав меню 12.
- Расположите телефон таким образом, чтобы его ИК-порт находился напротив ИК-порта компьютера.

В случае передачи по кабелю

- Подключите кабель DLR-3P к разъему последовательного интерфейса, расположенному на задней панели компьютера.
- Подключите кабель DLR-3P к телефону.

**Примечание.** Кабель и разъем должны быть сухими.

Запустите на компьютере коммуникационное приложение. Информация о работе с приложением приведена в документации на это приложение.



**Примечание.** Не рекомендуется посылать вызовы и отвечать на них, когда телефон подключен к компьютеру, — это может привести к сбоям в работе.

Для обеспечения оптимальных условий передачи данных положите телефон на устойчивую поверхность клавиатуры вверх. Не берите в руки и не перемещайте телефон во время передачи данных.

## 8. Справочная информация

---

### ■ Коды доступа

Описанные в этом разделе коды доступа используются для исключения несанкционированного использования телефона и SIM-карты.

Коды доступа (кроме кодов PUK, PUK2 и Код блока кнопок) можно изменять с помощью меню 4-5-6. См. следующий раздел.

### Защитный код (5 цифр)

Защитный код используется для исключения несанкционированного использования телефона. Изготовитель устанавливает для защитного кода значение 12345. Во избежание несанкционированного использования телефона измените этот код, используя функцию меню [Установки](#), см. раздел Уровень защиты (меню 4-5-5) на стр. 97 и Сменить коды доступа (меню 4-5-6) на стр. 98. Храните новый код в надежном и безопасном месте отдельно от телефона.

### Код PIN (от 4 до 8 цифр)

Код PIN (персональный идентификационный код) защищает от несанкционированного использования SIM-карты. Код PIN обычно предоставляется вместе с SIM-картой. Если в меню 4-5-1 включена функция запроса кода PIN, этот код необходимо вводить каждый раз при включении телефона.

## Код PIN2 (от 4 до 8 цифр)

Код PIN2, поставляемый с некоторыми SIM-картами, требуется для вызова определенных функций, например, функций счетчиков тарифных импульсов. Эти функции доступны только в том случае, если они поддерживаются SIM-картой.

## Код PUK (8 цифр)

Код PUK (Персональный деблокировочный ключ) требуется для изменения заблокированного кода PIN. Код PUK обычно предоставляется вместе с SIM-картой. Если код PUK отсутствует, обратитесь к поставщику услуг. В случае утраты кода обратитесь к поставщику услуг.

## Код PUK2 (8 цифр)

Код PUK2, поставляемый с некоторыми SIM-картами, требуется для изменения заблокированного кода PIN2. В случае утраты кода обратитесь к поставщику услуг.

## Код блока (4 цифр)

Код блокировки клавиатуры (меню 4-3-2) можно использовать в качестве дополнительного средства защиты от несанкционированного доступа к телефону. По умолчанию установлен код 0000.

**Примечание.** Перед активизацией кода блокировки клавиатуры убедитесь в том, что функция запроса кода PIN также активна.

## Пароль режима запрета вызовов

Пароль режимов запрета вызовов необходим при использовании функции запрета вызовов. Этот пароль предоставляется поставщиком услуг.

## ■ Информация об аккумуляторах

### Зарядка и разрядка аккумулятора

- Запрещается заряжать телефон, когда сам телефон или разъем в его нижней части мокрый или влажный.
- Запрещается заряжать телефон при повышенной влажности окружающей среды.
- Радиотелефон рассчитан на питание от аккумулятора.
- Следует иметь в виду, что оптимальные рабочие характеристики нового аккумулятора достигаются только после двух или трех полных циклов зарядки/разрядки.
- Аккумулятор можно заряжать и разряжать сотни раз, однако при этом он постепенно изнашивается. При значительном снижении продолжительности работы (в режиме разговора и в режиме ожидания) следует приобрести новый аккумулятор.
- Следует пользоваться только такими аккумуляторами и использовать для их зарядки лишь такие зарядные устройства, применение которых разрешено изготовителем радиотелефона.
- Неиспользуемое зарядное устройство следует отключать от источника питания. Не следует оставлять аккумулятор подключенным к зарядному устройству на срок более недели, поскольку избыточная зарядка может сократить срок службы аккумулятора. Если полностью заряженный аккумулятор не использовать в работе, он со временем разрядится.

- Экстремальные значения температуры могут снизить способность аккумулятора к зарядке, потому перед зарядкой может потребоваться повышение или понижение температуры аккумулятора.
- Когда аккумулятор почти полностью разряжен, и энергии остается всего на несколько минут разговора, телефон подает предупредительный сигнал, и на дисплей на короткое время выводится сообщение **Батарея села**. Когда уровень заряда становится меньше предельно возможного для работы телефона, на дисплей выводится сообщение **Зарядить батарею** (сопровожаемое предупредительным звуковым сигналом), и телефон отключается.

## Использование аккумуляторов

- Оберегайте аккумулятор от влаги.
- Аккумуляторы следует использовать только по их прямому назначению.
- Запрещается использовать неисправные либо отслужившие свой срок зарядные устройства или аккумуляторы.
- Необходимо оберегать аккумуляторы от короткого замыкания. Случайное короткое замыкание возможно, например, при нахождении запасного аккумулятора в кармане или в бумажнике вместе с каким-либо металлическим предметом (монетой, скрепкой или авторучкой), который может замкнуть накоротко плюсовой и минусовой выводы аккумулятора (металлические полоски на его задней стороне). Короткое замыкание выводов может вызвать повреждение аккумулятора либо подключенного устройства.
- При продолжительном нахождении в условиях повышенной или пониженной температуры (например, летом в закрытом автомобиле либо холодной зимой) емкость и срок службы аккумулятора снижаются. Аккумулятор следует по возможности хранить при температуре 15...25АС. Радиотелефон со слишком нагретым или охлажденным аккумулятором может

временно не работать даже несмотря на то, что аккумулятор полностью заряжен.  
Характеристики аккумуляторов существенно ухудшаются при температуре ниже 0АС.

- Не уничтожайте аккумуляторы путем сжигания!



Аккумуляторы следует направлять на переработку или выбрасывать по установленным правилам.

Нельзя помещать отслужившие аккумуляторы в городские отходы!

Ваш радиотелефон является результатом совместной деятельности разработчиков и исполнителей высшей квалификации и требует деликатного обращения. Приведенные ниже рекомендации позволят выполнить все условия предоставления гарантии и обеспечат многолетнюю безотказную работу телефона. При использовании телефона, аккумулятора, зарядного устройства и других принадлежностей необходимо следующее:

- Исключить доступ детей к радиотелефону, любым его частям и дополнительным принадлежностям.
- По возможности оберегать радиотелефон и дополнительные приспособления от попадания влаги. Атмосферные осадки, влага и жидкости содержат минеральные частицы, вызывающие коррозию электронных схем.
- Исключить хранение радиотелефона в запыленных или загрязненных местах — это может привести к повреждению некоторых деталей телефона.
- Не хранить радиотелефон и дополнительные приспособления при повышенных температурах. Высокие температуры могут привести к сокращению срока службы электронных устройств, вызвать повреждение аккумулятора и деформацию или плавление некоторых синтетических материалов.
- Не хранить радиотелефон и принадлежности при низкой температуре. При повышении температуры такого радиотелефона до нормального рабочего значения может происходить конденсация влаги внутри радиотелефона, что может вызвать повреждение плат с электронными схемами.
- Не открывать водонепроницаемую заднюю крышку, когда телефон мокрый или влажный.
- Не открывать корпус радиотелефона способом, отличным от приведенного в руководстве. Неквалифицированное обращение с устройством может привести к его повреждению.
- Оберегать радиотелефон и дополнительные приспособления от падения, ударов и тряски. Неосторожное обращение может привести к ухудшению характеристик телефона.

- Нельзя использовать для очистки радиотелефона и дополнительных устройств разъедающие химикаты, растворители для химической чистки и сильные моющие средства. Следует протирать радиотелефон и дополнительные приспособления мягкой тканью, слегка смоченной в слабом мыльном водянном растворе.
- Нельзя покрывать радиотелефон и дополнительные приспособления краской. Краска может засорить движущиеся узлы устройств и нарушить их нормальную работу.
- При нарушении нормальной работы радиотелефона, аккумулятора, зарядного устройства или любого другого дополнительного устройства следует обратиться в ближайшую специализированную сервисную службу. Персонал службы окажет Вам помощь и при необходимости выполнит сервисные работы.



# Важная информация по обеспечению безопасности

## ■ Безопасность на автомобильных дорогах

Нельзя пользоваться мобильным радиотелефоном за рулем движущегося автомобиля. Следует до начала разговора остановить автомобиль. Радиотелефон необходимо всегда фиксировать в держателе. Не следует класть его на пассажирское сиденье или помещать в такое место, откуда он может упасть и повредиться при столкновении или резком торможении.

На общественных дорогах запрещается использовать предупредительную сигнализацию с включением фар или гудка автомобиля.

Помните о том, что безопасность дорожного движения имеет первостепенное значение!

## ■ Рабочая среда

Нельзя забывать о необходимости соблюдения любых специальных правил, действующих в том или ином месте, и обязательно выключать радиотелефон везде, где его использование запрещено либо может вызывать помехи или представлять опасность.

До подключения радиотелефона или любого его дополнительного приспособления к другому устройству следует ознакомиться с подробными инструкциями по обеспечению безопасности в руководстве по использованию этого устройства. Не следует соединять между собой несовместимые изделия.

Как и при использовании других радиопередающими устройствами мобильной связи, пользователям рекомендуется для обеспечения эффективной работы оборудования и безопасности персонала при разговоре по радиотелефону держать его в обычной рабочей позиции (прижатым к уху).

Следите за тем, чтобы инфракрасный луч не был направлен в чей-либо глаз и не пересекался с инфракрасными лучами других устройств в режиме взаимных помех.

## ■ Электронные устройства

Большинство современных электронных устройств защищено от воздействия радиочастотного излучения (РЧ) экранами. Однако в некоторых электронных устройствах защита от сигналов РЧ, излучаемых Вашим радиотелефоном, может отсутствовать.

### Кардиостимуляторы

Согласно рекомендациям изготовителей кардиостимуляторов, во избежание создания помех работе кардиостимулятора минимальное расстояние между мобильным радиотелефоном и стимулятором должно составлять 20 см (6 дюймов). Эти рекомендации согласуются с результатами независимых исследований и нормативами Института Исследований Беспроводной Технологии.

Лицам с кардиостимуляторами необходимо соблюдать следующие правила:

- не приближать включенный радиотелефон к своему кардиостимулятору на расстояние менее 20 см (6 дюймов);
- не носить радиотелефон в нагрудном кармане;
- для минимизации вероятности возникновения помех держать включенный радиотелефон около уха, более удаленного от кардиостимулятора;
- при появлении малейшего подозрения о возникновении помех немедленно выключить радиотелефон.

### Слуховые аппараты

Некоторые из цифровых радиотелефонов могут создавать помехи отдельным слуховым аппаратам. При возникновении таких помех пользователю следует проконсультироваться по данному вопросу у местного поставщика услуг.

### Прочее медицинское оборудование

Работа любого радиопередающего оборудования, включая радиотелефоны сотовой связи, может нарушать нормальное функционирование не имеющего должной защиты медицинского оборудования. По вопросу адекватной защиты медицинского оборудования от внешнего радиочастотного излучения и по другим

связанным с этим вопросам следует консультироваться с медицинскими работниками или изготовителями соответствующего оборудования.

Необходимо выключать радиотелефон во всех учреждениях здравоохранения, где это диктуется правилами внутреннего распорядка. В больницах и учреждениях здравоохранения возможно использование оборудования, чувствительного к внешнему радиочастотному излучению.

## Автомобили

Радиочастотные сигналы могут оказывать неблагоприятное воздействие на неправильно установленные или не имеющие требуемого экранирования электронные системы в автомобилях (например, электронные системы впрыска топлива, электронные системы антиблокировочного торможения, электронные системы регулировки скорости, механизмы воздушной подушки).

По этим вопросам обращайтесь к изготовителю Вашего автомобиля или к его представителю. Следует консультироваться также с изготовителем любого устанавливаемого в автомобиль дополнительного оборудования.

## Указатели в общественных местах

Необходимо выключать радиотелефон в любых общественных местах, где пользование радиотелефоном запрещается соответствующими указателями.

## ■ Потенциально взрывоопасная окружающая среда

Необходимо выключать радиотелефон при нахождении в любой потенциально взрывоопасной окружающей среде и соблюдать все связанные с этим указания и инструкции. Искрообразование в таких местах может привести к пожару или взрыву, чреватым травмами или даже гибелью людей.

Пользователям радиотелефонов рекомендуется выключать их на автозаправочных станциях (станциях сервисного обслуживания). Им следует помнить также о необходимости соблюдения ограничений на использование радиооборудования на топливных складах (на объектах хранения и распределения топлива), на химических предприятиях или в местах выполнения взрывных работ.

Потенциально взрывоопасная среда встречается довольно часто, но не всегда может быть распознана по тем или иным явным признакам. Примерами такой среды являются подпалубные помещения на судах, хранилища химических веществ и установки по их перегонке, автомобили с использованием сжиженного горючего газа (типа пропана или бутана), места с загрязнением воздуха химическими веществами или частицами типа песчинок, пыли или металлического порошка и любые другие места, в которых обычно рекомендуется выключать автомобильные двигатели.

## ■ Автомобили

Установку радиотелефона в автомобиле и его сервисное обслуживание следует доверять только квалифицированным специалистам. Нарушение правил установки или сервисного обслуживания может привести к отмене гарантии на радиотелефон и являться источником опасности.

Регулярно контролируйте установку и функционирование радиотелефонного оборудования в Вашем автомобиле.

Не следует хранить или переносить воспламеняемые жидкости, газы или взрывчатые вещества в тех же емкостях, что и радиотелефоны, их компоненты или аксессуары.

Владельцам автомобилей, оснащенных воздушной подушкой, следует помнить о том, что воздушная подушка разбухает под высоким давлением. Не следует помещать какие-либо объекты, включая стационарные или портативные радиотелефоны, над воздушной подушкой или в зоне ее раскрытия. При неправильной установке радиотелефона в автомобиле раскрытие воздушной подушки может привести к серьезным травмам.

Необходимо до посадки в самолет выключить радиотелефон. Пользование радиотелефоном на борту самолета может представлять опасность для работающих систем самолета, нарушать функционирование радиотелефонной сети и может являться нарушением закона.

Несоблюдение этих инструкций может повлечь за собой временное или постоянное лишение нарушителя права на телефонную связь, судебное преследование, либо то и другое.

## ■ Вызов службы экстренной помощи





**ВАЖНОЕ ЗАМЕЧАНИЕ!** Работа данного телефона, как и любого радиотелефона мобильной связи, связана с использованием радиосигналов, с передачей по сетям проводной и мобильной связи и с реализацией программируемых пользователями функций, что не может гарантировать успешное соединение при любых обстоятельствах. Поэтому в случае особо значимых соединений (например, при вызове скорой медицинской помощи) нельзя надеяться только на радиотелефон.

Следует помнить о том, что посылка или прием вызовов возможны при условии, что радиотелефон включен и находится в зоне радиообслуживания с достаточной силой сигнала. Вызов экстренных служб обеспечивается не во всех радиотелефонных сетях, а также может оказаться невозможным при использовании некоторыми сетевыми услугами и/или функциями радиотелефона. Необходимо уточнять эти вопросы у местных поставщиков услуг.

### Для вызова службы экстренной помощи:

1. Включите радиотелефон (если он выключен).

В некоторых сетях связь обеспечивается лишь при наличии в радиотелефоне правильно установленной действующей SIM-карты.

2. Нажмите клавишу  столько раз, сколько необходимо для очистки дисплея (например, для завершения вызова, выхода из меню и т. д.).
3. Наберите номер экстренной службы для региона местопребывания (например, 112 или любой другой официальный номер экстренной службы). Номера экстренных служб различаются в зависимости от местонахождения абонента.
4. Нажмите клавишу .

Если активизированы функции типа блокировки кнопок, блокировки радиотелефона, ограничения вызовов и некоторые другие, то до посылки экстренного вызова может потребоваться выключение этих функций. Это

следует уточнить в данном документе либо проконсультироваться у местного поставщика услуг сотовой связи.

Следует иметь в виду, что при вызове экстренной службы требуется передача всей необходимой информации с максимально возможной точностью. Ваш радиотелефон может оказаться единственным средством связи в месте возникновения экстренной ситуации и поэтому не следует обрывать связь без согласования с абонентом на другом конце соединения.

## Технические характеристики

---

Вес:

- 174 г

Размеры (мин. – макс.):

- 142 x 50-58 x 23-27 мм, 159 см<sup>3</sup>

Время работы в режиме разговора:

- 3 ч 15 мин – 5 ч 50 мин<sup>1</sup>

Время работы в режиме ожидания:

- 72 ч – 336 ч<sup>1</sup>

Устойчивость к внешним воздействиям:

- Телефон Nokia 6250 выдерживает падение с высоты 3 м и погружение в воду<sup>2</sup> на глубину 0,5 м в течение 1 мин.

Дисплей:

Полностью графический динамический дисплей с высоким разрешением, подсветка и регулировка контрастности, 96 x 60 точек, 30,6 мм x 24,1 мм, 7-ступенчатые индикаторы уровня радиосигнала и уровня зарядки аккумулятора

Работа в двух диапазонах:

Телефон предназначен для работы в сетях EGSM 900, GSM 1800 и двухдиапазонных сетях GSM 900/1800.

Автоматическое переключение между диапазонами.

- 
1. Возможны отклонения от указанных значений времени в зависимости от используемой SIM-карты, параметров сети и режимов работы телефона.
  2. Температура воды не должна превышать 50°C.

## ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

### ЧАСТЬ ЕВРОПЫ И АФРИКАНСКИЙ РЕГИОН

Настоящая ограниченная гарантия распространяется на Nokia Mobile Phones, Европа и Африканский регион, в случае, если не существует местной гарантии. Nokia Mobile Phones Ltd ("Nokia") настоящим гарантирует, что продукт Nokia ("Продукт") на момент его первоначальной продажи не имеет дефектов материалов, конструкции или сборки при соблюдении следующих условий:

1. Настоящая ограниченная гарантия предоставляется конечному покупателю Продукта ("Потребителю"). Данная гарантия не отменяет и не ограничивает (1) установленных законом неотъемлемых прав Потребителя или (2) каких-либо прав Потребителя в отношении продавцов/распространителей Продукта.
2. Гарантийный период составляет 12 (двенадцать) месяцев с момента первоначальной покупки Продукта. В случае последующей перепродажи или иного изменения собственника/пользователя, гарантийный период продолжается до истечения указанных 12 месяцев и не может быть изменен каким-либо образом. Данная ограниченная гарантия является действительной и исполнимой в следующих странах: Босния, Болгария, Хорватия, Кипр, Чешская Республика, Эстония, все страны-члены Европейского Сообщества, Венгрия, Исландия, Израиль, Латвия, Литва, Македония, Мальта, Норвегия, Польша, Румыния, Словацкая Республика, Словения, Ивейцария и Турция.
3. В течение гарантийного периода Nokia или ее авторизованные сервисные компании обязуются заменить или отремонтировать, по усмотрению Nokia, неисправный Продукт. Nokia обязуется передать Потребителю отремонтированный или иной Продукт в хорошем рабочем состоянии. Все детали или иное замененное оборудование являются собственностью Nokia.
4. Гарантийный период на отремонтированный или замененный Продукт не продлевается и не возобновляется.
5. Настоящая ограниченная гарантия не распространяется на цветные панели или иные индивидуализирующие части. Во всех случаях, когда требуется блокировка или разблокировка SIM-кода оператором, Nokia в первую очередь направит Потребителя к оператору для блокировки или разблокировки SIM-кода до производства ремонтных работ или замены Продукта.
6. Настоящая ограниченная гарантия не распространяется на дефекты, вызванные нормальным износом. Данная ограниченная гарантия также не применяется в следующих случаях:
  - i. дефект возник в результате использования с нарушением правил, установленных инструкцией по эксплуатации; ненадлежащего ухода; воздействия влаги, эксплуатации в условиях повышенной влажности, высоких и низких температур, других экстремальных условиях окружающей среды или при их резком изменении; коррозии, окисления, несанкционированного вскрытия или подключения; использования неразрешенных запасных частей; неправильного использования; ненадлежащей установки; повреждений, вызванных несчастными случаями, природными воздействиями, попаданием пищи или жидкости, воздействием химических продуктов и иных действий, находящихся вне

разумного контроля Nokia (включая, но не ограничиваясь дефектами расходных частей, таких как батареи, которые по своей природе имеют ограниченный срок службы, а также поломкой или повреждением антенн) в случаях, когда такие дефекты прямо не вызваны дефектами материалов, конструкции или сборки.

- ii. Потребитель не уведомил Nokia либо ее уполномоченную сервисную компанию о наличии дефекта в течение 30 (тридцати) дней после возникновения дефекта во время гарантийного периода.
- iii. Продукт не был возвращен Nokia или ее уполномоченной сервисной компании в течение 30 (тридцати) дней после возникновения дефекта во время гарантийного периода.
- iv. Серийный номер Продукта, его дополнительный код данных, IMEI были удалены, стерты, испорчены, изменены или являются нечитаемыми.
- v. Дефект вызван ненадлежащей работой сетевого оператора.
- vi. Дефект был вызван тем, что Продукт эксплуатировался с использованием или был подсоединен к аксессуарам, не производящимся ни не поставляемым Nokia, или использовался в иных, не предназначенных для этого, целях.
- vii. Дефект был вызван коротким замыканием батарей, были нарушены пломбы корпуса или ячеек батарей, или существуют доказательства того, что были внесены изменения в схему батарей, или батареи использовались в оборудовании, для которого они не были предназначены.
- viii. Программное обеспечение Продукта должно быть обновлено в связи с изменениями в параметрах сети.
7. Для того, чтобы воспользоваться настоящей ограниченной гарантией Потребитель должен представить либо (1) удобочитаемый и не содержащий поправок оригинал гарантийного талона с указанием наименования и адреса продавца, даты и места покупки, типа продукта, IMEI или иного серийного номера, либо (2) удобочитаемый и не содержащий поправок оригинал товарный чек с указанием той же информации, если указанный товарный чек предоставляется продавцу/распространителю Продукта.
8. Настоящая ограниченная гарантия является единственным и исключительным средством защиты Потребителя в отношении Nokia и составляет единственное и исключительное обязательство Nokia в случае обнаружения неисправностей или ненадлежащей работы Продукта. Настоящая ограниченная гарантия заменяет собой все другие гарантии и обязательства, как письменные, так и устные, предусмотренные законом, контрактом, возникшие в результате гражданского иска и иные. Nokia в любом случае не несет ответственности за какие-либо побочные, случайные или косвенные убытки, ущерб или расходы. Nokia также не несет ответственности за прямые убытки, ущерб или расходы в случае, если Потребитель является юридическим лицом.
9. Любые изменения и дополнения к настоящей ограниченной гарантии могут быть сделаны только с предварительного письменного разрешения Nokia.



## ■ ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

ЗАПОЛНИТЕ ПЕЧАТНЫМИ БУКВАМИ

Ф.И.О. покупателя

Адрес

Страна

Телефон

Дата покупки (день/месяц/год) |\_|\_|/|\_|\_|/|\_|\_|

Тип продукта (на ярлыке типа продукта под батареей)

|\_|\_|-|\_|\_|

Модель продукта (на ярлыке типа продукта под батареей)

|\_|\_|\_|

Серийный номер телефона (на ярлыке типа продукта под батареей)

|\_|\_|\_|\_|\_|/|\_|\_|/|\_|\_|\_|\_|\_|/|\_|

Место покупки

Наименование магазина

Адрес магазина

Печать



В